

SITUACION "MUY GRAVE" EN BERLIN

EL CIERRE DE LA ZONA FRONTERIZA ES "UNA FLAGRANTE VIOLACION DEL ESTATUTO DE LAS CUATRO POTENCIAS", DECLARA DEAN RUSK

Los Estados Unidos presentarán una vigorosa protesta contra la arbitraria medida de Alemania oriental

LOS TRES OCCIDENTALES CELEBRARAN RAPIDAS CONSULTAS



En esta fotografía se ve a un soldado rojo (a la izquierda) junto a las alambradas que han cerrado la zona fronteriza entre ambos sectores berlineses. A la derecha, numerosos berlineses occidentales contemplan las medidas de control adoptadas por los comunistas. (Foto Cifra).

BERLIN, 13.—Alemania oriental cerró la frontera entre Berlín occidental y occidental en las primeras horas de la madrugada del domingo. El largo convoy de camiones y autobuses, en los que eran transportados soldados y pequeñas unidades de la Guardia Civil, se trasladó hasta la zona de Brandenburgo, principal centro de la zona occidental, para la apertura de Brandenburgo.

El cierre de la frontera se produjo a través de un puente que se encontraba en el punto principal de la zona occidental de la frontera. El puente fue destruido por los soldados de la zona oriental.

El cierre de la frontera se produjo a través de un puente que se encontraba en el punto principal de la zona occidental de la frontera. El puente fue destruido por los soldados de la zona oriental.

cho que se ha creado un sentimiento de "luto y dolor" en ambas partes de Berlín con el cierre por parte de las autoridades comunistas de la frontera entre ambos sectores de la ciudad.

En el curso de una conferencia de prensa, Brandt dijo que los tres comandantes occidentales, con quienes celebró consultas a primera hora de hoy, asistirán a una sesión especial del Parlamento de la ciudad esta noche.—EFE.

EJERCEN EL CONTROL CIENTO DIEZ MIL HOMBRES

BERLIN, 13.—El ambiente de Berlín occidental se parece al que precedió al levantamiento anticomunista del 18 de julio de 1953. Grupos de berlineses occidentales deambulaban por las calles, particularmente por las cercanías a la zona fronteriza donde se han establecido las barreras y alambres de espino y abuchean a los soldados y policías comunistas.

En la mencionada zona, hay tantos soldados, policías, tanques, coches blindados, camiones de tropas y camiones de patrulla que es imposible contarlos. Al parecer, el Gobierno de Alemania oriental ha enviado a dicha zona los 110.000 hombres del Ejército de Berlín oriental, dejando guardando el resto de la zona comunizada a los restantes 400.000 hombres del Ejército soviético.—EFE.

(Continúa en la pág. 9)

El ministro de Comercio inauguró en Llodio una factoría embotelladora

Asistieron al acto representaciones económicas e industriales de Vizcaya y Alava

El señor Vigón entregó al alcalde de Tolosa el premio Conde de Guadalhorce 1961

BILBAO, 13.—El ministro de Comercio, don Alberto Ullastres, ha inaugurado esta mañana la planta embotelladora de vinos comunes de Areta-Llodio (Alava), de la empresa Areta.

Esperaban al ministro en las inmediaciones de la factoría el gobernador civil de Alava, don Claudio Colomer Marques; presidente de la Diputación Foral, don Manuel de Aranzabal, y otras representaciones alavesas y vizcainas. Asimismo también estaban el comisario general de Abastecimientos y Transportes, don Antonio Pérez-Ruiz Salcedo; secretario general del Banco de España, don Mariano Sebastián; director general del Banco de Bilbao y ex subsecretario del ministerio de Comercio, don Faustino García Moned; alcalde de Llodio, don José María Urquiza, con el Ayuntamiento en corporación, y numerosas representaciones comerciales, industriales y económicas de Vizcaya y Alava.

FINAL del EPISODIO FRONTERIZO

PAMPLONA, 13.—En las primeras horas de la tarde de ayer una sección de montaña de la división 62, al mando de un teniente y fuerzas de la Guardia Civil, que iban tras los pasos de la partida de bandidos procedentes de Francia que asesinaron al guardia civil que protegía la central del pantano del Alto Irati, alcanzaron en la línea fronteriza a la partida de terroristas. Estos, al verse sorprendidos, una vez iniciado el cerco, huyeron cobardemente, abandonando fusiles, cargadores, diversos petrechos y abundante documentación que descubre planes de terrorismo y sabotaje contra España.

Durante la refriega, en la que felizmente no hubo bajas entre nuestras fuerzas, se vió caer a varios hombres, que fueron retirados por sus compañeros en la huida hacia territorio francés.—CFRA.

(Continúa en la pág. 9)

Homenaje de los médicos al ministro de la Gobernación

Le fué ofrecida la gran cruz de Sanidad por los Colegios Médicos españoles

El señor Alonso Vega explicó los deberes del Estado en orden a la salubridad pública

SAN SEBASTIAN, 12.—El ministro de la Gobernación, teniente general Alonso Vega, ha recibido la gran cruz de Sanidad, que recientemente le fué concedida y que le ha sido ofrecida por los colegios médicos y sanitarios de España.

El acto se celebró a primera hora de la tarde en el Gobierno Civil, con asistencia del subsecretario de la Gobernación, don Luis Rodríguez de Miguel; capitán general de la sexta región militar, teniente general Marín de Bernart; director general de la Guardia Civil, teniente general Alcañal; gobernadores civil y militar de Guipúzcoa, obispo de la diócesis y demás autoridades provinciales y locales y varios gobernadores civiles de provincias y otras muchas personalidades.

La representación médica la integraban el director general de Sanidad, doctor García Orocyen; presidente del Consejo de Colegios Médicos de España, doctor Crespo Alvarez; decano del Cuerpo Médico de la Beneficencia Provincial de Madrid, doctor González Bueno; grandes cruces de Sanidad, presidentes de todos los Colegios Médicos de España y más de un centenar de profesionales llegados ex profeso para asistir al acto.

El doctor Crespo Alvarez leyó unas cuartillas, haciendo historia de por qué se le otorga la gran cruz de Sanidad al ministro de la Gobernación, significando que el galardón fué pedido por los Colegios Médicos de España, que representan a 34.000 profesionales de la Medicina. "Puede ser—dijo el doctor Crespo Alvarez—que en

El "Eco I" cumple su primer año

Ha recorrido 2.160 millones de kilómetros y ha dado 4.480 vueltas a la Tierra

CAMBRIDGE (Massachusetts), 13.—El "Eco I", satélite norteamericano lanzado al espacio para recoger datos meteorológicos, ha completado su primer año en el espacio. Ha viajado en órbita alrededor de la Tierra desde que fué lanzado, el 12 de agosto de 1960, a una velocidad de 28.000 kilómetros por hora.

El "Eco I", globo-satélite, fué lanzado desde Cabo Canaveral (Florida), y desde el 12 de agosto de 1960 el Observatorio Smithsonian, de astrofísica ha estado recogiendo datos.

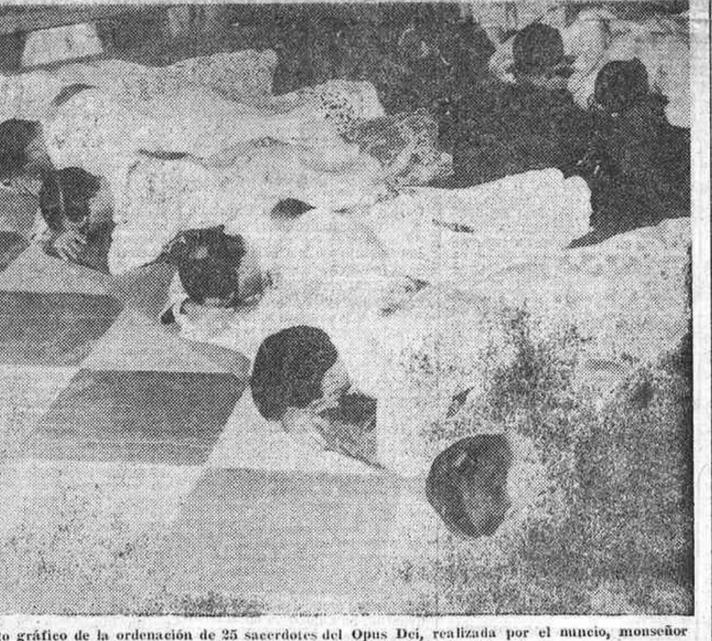
El "Eco I" ha dado 4.480 vueltas alrededor de la Tierra, a una velocidad de 28.000 kilómetros por hora.

El astrónomo Pedro E. Zdanovskiy, del observatorio mencionado, ha predicho que el "Eco I" se mantendrá en órbita hasta el mes de septiembre de 1962, pero que existen probabilidades de que pueda estarlo hasta 1964.—EFE.



Este conjunto de seda natural, técnica en forma de quimono, ha sido creada por una casa de alta costura francesa. (Foto Keystone-News.)

NUEVOS SACERDOTES ORDENADOS AYER



Momento gráfico de la ordenación de 25 sacerdotes del Opus Dei, realizada por el muncio, monseñor Antonutti, en la basílica pontificia. (Foto Europa Press.)

Bicentenario de un gran marino español

LOS CHURRUCAS

Por cumplirse próximamente dos siglos del nacimiento de Cosme Damián de Churrucá y Elorza, el gran marino y cartógrafo español, que halló muerte heroica en la batalla de Trafalgar, van a celebrarse en esta semana varios actos dedicados a su memoria en su villa natal de Motrico, el hermoso pueblo marítimo guipuzcoano, del que aquel precioso hijo de España fué alcalde y a quien debe su amplia iglesia parroquial. Tales actos, a los que asistirán altas jerarquías del Estado, diplomáticos y marinos españoles y extranjeros, culminarán el próximo domingo con la entrega de la vara de alcaidesa honoraria de Motrico a una descendiente de aquel glorioso héroe de Trafalgar y en cuya persona se rendirá homenaje a toda la ilustre estirpe de los Churrucas. Dicha dama es doña María de las Mercedes de Churrucá y Zubiría, actual condesa de Motrico y ex-actuel embajador de España don José María de Areta.

Como la biografía de Cosme Damián de Churrucá es bastante conocida y nuevamente, con motivo de este segundo centenario, la han divulgado ahora algunos periódicos, vamos a referirnos aquí a esas otras figuras de tan notable familia guipuzcoana, a las que conjuntamente se va a rendir homenaje póstumo dentro de pocos días.

SE SUCEDEN LOS COSME.

Desde hace dos siglos aproximadamente no ha pasado generación en la que no haya sobresalido algún Churrucá por sus méritos personales. El primer Churrucá que se avencinó en Motrico fué el licenciado don Francisco de Churrucá, casado en dicha villa guipuzcoana con doña Teresa Elorza. Tuvo varios matrimonios tres hijos varones, uno de ellos, sacerdote muy piadoso; otro, Julián, siendo alcalde de Motrico, dió el grito de "¡A las armas!" contra los franceses de la Convención, bastante tiempo antes que su colega de Mostoles, movido como luego éste por un gran fervor patriótico; y, finalmente, Cosme Damián, a quien se impusieron estos nombres por haber nacido el 27 de septiembre de 1761, festividad de los santos Cosme y Damián, y otro Cosme de Churrucá, Zubiría de segunda línea de ser andando el tiempo uno de los más célebres marineros de la escuadra española y caído heroico, como ya queda dicho, en Trafalgar frente a Nelson, que también pereció en aquella histórica ocasión.

Los Churrucas de Motrico han sido desde entonces leales y esforzados paladines del nombre y del renombrado de su linaje con orgullo, brillo y ostentación. Y diversos miembros de esa familia han renosado y reverdecido los años

ha merecidamente, como dijo de aquella figura el ilustre escritor José María Donosty. En otro orden de actividades profesionales, hay que mencionar al ingeniero Evaristo de Churrucá, quien, entre otras empresas de su especialidad, proyectó y dirigió las ingenierías y osadas obras del Abra, de Bilbao, admiración de propios y extraños.

Pero quedan otros Churrucas que por distintas causas también aumentaron el lustre del apellido. Y de una de las tres ramas principales que brotan del tronco de los Churrucas de Motrico desciende el diplomático Pablo de Churrucá, que en 1846 fué nombrado embajador de España en el Vaticano y luego sirvió otros altos cargos en su carrera, en la que hizo sus primeras armas al lado de Merry del Val, embajador español en Londres a la sazón y hermano del cardenal secretario de Estado de igual apellido.

Pero la figura máxima de esta estirpe guipuzcoana a la que se va a rendir homenaje en la persona de la ilustre dama que hoy lleva el título conde de Motrico es el héroe de Trafalgar. Mandaba entonces Cosme Damián el "San Juan Nepomuceno", la nave en la que había de encontrar la muerte el 21 de octubre de 1805, para quedar como símbolo humano de la caballería, de la bravura, del espíritu indomable de la raza española, de las virtudes castrenses y de las perfecciones del caballero cristiano.

PRECLAROS PROFESIONALES

Marino fué, como el gran Cosme Damián, otro Churrucá, Alejandro, cuyos muchos años de servicio y millares de horas de navegación dieron al veterano vicealmirante de nuestra Armada, con sus patillas de viejo y típico lobo de mar, el porte y popularidad que goza-

Nuestro programa de VIAJES 1961
CON SALIDAS GARANTIZADAS

EN AUTOPULLMANS

ANDALUCÍA, desde	3.800 ptas.
LOURDES	1.675 "
ESBOA Y FATIMA	3.200 "
PARIS Y LOURDES	5.500 "
LOIRA (espectáculo de música y luz)	6.100 "
CIRCUITO EUROPEO	10.600 "
GRAN CIRCUITO DE ITALIA	11.900 "
SUIZA Y AUSTRIA	14.500 "
17.200 "	

EN AVION

UNA SEMANA en Palma de Mallorca	3.800 "
UNA SEMANA en Canarias	9.910 "
TIERRA SANTA	27.180 "

Solicite nuestro folleto de Viajes a Forfait en avión a las principales capitales de Europa

MARAVILLOSO CRUCERO A LAS ISLAS BRITANICAS, BERGEN Y PAISES BAJOS, m/n "Monte Umbe". — 8.000 ptas.

WAGONS - LITS // COOK
(G. A., T. 5)

ORGANIZACION MUNDIAL DE VIAJES
406 SUCURSALES EN TODO EL MUNDO

ALCALA, 23 (Agencia principal). Teléfono 221 11 53
AVENIDA CALVO SOTELLO, 14. Teléfono 225 17 87
PALACE HOTEL. Teléfono 221 08 50
GENERAL SANJURJO, 10 (R.A.C.E.). Teléfono 257 60 05

MELIA
le ofrece
SU PROGRAMA GENERAL DE EXCURSIONES
realizadas en sus
AUTOPULLMANS DE LUJO

POR EL EXTRANJERO. Excursiones a

- Inglaterra - Escocia.
- Berlin.
- Lourdes.
- París.
- Fátima - Lisboa.
- Italia - Costa Azul.
- Roma (Circuito Italia).
- Continental Tour (10 países).
- Circuito europeo.
- Suiza - Baviera - Selva Negra.
- Capitales nórdicas.
- Eurotour.
- Tierra Santa (en avión).
- Etcétera, etc.

En ESPAÑA.—Excursiones a

- ZARAGOZA-MONASTERIO DE PIEDRA
- UNA SEMANA EN LISBOA.
- UNA SEMANA EN MALLORCA.
- CIRCUITOS DE ANDALUCIA.
- NORTE DE ESPAÑA Y PORTUGAL
- SUR DE ESPAÑA Y PORTUGAL

Solicite informacion e inscripciones en

viajes Melia

CON Melia VIAJARA MEJOR

G. A., T. 5

PLAZA CALLAO, 3	Tel. 2 31 10 00
GOYA, 23	" 2 36 45 37
PASEO DELICIAS, 28	" 2 39 81 00
HALL HOTEL PLAZA	" 2 47 93 14
PASEO DE LA CASTELLANA, 70.	" 2 36 45 04
HALL HOTEL WELLINGTON ...	" 2 55 44 06

LA SEMANA INTERNACIONAL

Una Conferencia interamericana para discutir el Plan "Alianza para el progreso", de Kennedy

COMO PRIMER PASO HAN SIDO CONCEDIDOS MIL MILLONES DE DOLARES, Y SE PREVEN EN DIEZ AÑOS INVERSIONES POR VALOR DE OTROS VEINTE MIL

Por Pedro GOMEZ APARICIO

El secretario norteamericano del Tesoro, Douglas Dillon, que en ausencia del Presidente Kennedy...

Urga una revisión del Panamericanismo

En algún aspecto positivo tiene la evolución del "delirio" de los países...

La "Declaración de Bogotá"

Hace ahora exactamente doce meses se celebró en San José de Costa Rica la Reunión de Consulta de la Organización de Estados Americanos...

Desde hoy, unificación de tarifas de autobuses

La Empresa Municipal de Transportes nos ha remitido la siguiente nota: "Para mejor atender las crecientes necesidades del servicio de transportes urbanos de superficie de Madrid, se hace necesario un pequeño incremento de tarifas en autobuses y trolebuses..."

Herencia busca sus soluciones

Pero, si la Revolución cubana ha sido un apremiante alborotador, las Repúblicas iberoamericanas han tratado de encontrar por sí mismas la solución que sus realidades internas les apremian. En los viajes a Europa, para buscar contactos comerciales y promover asistencia, de los Presidentes Prado, del Perú, y Frondizi, de la República Argentina...

PALA EXCAVADORA SE COMPRA

siempre y cuando se encuentre en perfecto estado funcionamiento se entrega inmediata. Características completas: equipos de obra dispone, último precio y lugar donde puede examinarse, deben dirigirse a Apartado 150. PONTEVEDRA

Clima fresco y cielo nuboso, pronóstico general del tiempo para 1962

Las cabañuelas de agosto, en sus doce primeros días, así lo anuncian

Un clima bastante uniforme, pero dentro de cierta tendencia a las temperaturas moderadas, al fresco y a la lluvia, dominará en España durante el próximo año, 1962. Esto, en resumen sintético, es el pronóstico que en su primera fase de observación nos ofrece el viejo método de predicción del tiempo conocido por el nombre de cabañuelas...

ORIGEN DE LAS CABANUELAS

El método no es de ahora. Las cabañuelas son tan antiguas que se pierden en el horizonte del preterito. El sistema no tiene, como es evidente, un carácter científico, pero ello no es obstáculo para que se siga por numerosas personas en multitud de países; por lo que respecta a España, las cabañuelas poseen un gran ascendiente en las islas Canarias. Pero sea o no un procedimiento riguroso, si contiene un simpático interés...

La "Alianza para el progreso"

Esas líneas han sido ya esbozadas por el Secretario del Tesoro, Dillon. En su Mensaje inaugural, Kennedy anunció que este año se irán proporcionando mil millones de dólares, la primera etapa de nuestro esfuerzo continuado y creciente para ayudar al mejoramiento de las condiciones de vida de todos los habitantes de este Hemisferio...

LOS DOCE PRIMEROS DIAS

De acuerdo con los doce primeros días de las cabañuelas de agosto, así se pronostica, hasta diciembre, las más populares, bien simples y que pueden ser conocidas por cualquier persona. Los doce primeros días de agosto, el año 1962 se desarrollará de la siguiente manera: el mes de agosto, con cielo cubierto, principalmente en el norte, y lluvias aisladas; el mes de febrero, con características similares, pero con aumento de la temperatura y tormentas en la parte central, sonidos de Madrid; cielo despejado en la mayor parte de España, con algunas lluvias, nos traerá el mes de marzo, para coronar con tiempo espléndido en abril y mayo; lluvias y tormentas son las notas de junio, julio, agosto y septiembre, descendiendo desde este mes la temperatura paulatinamente hasta diciembre, con mantenimiento de lluvias y chubascos.

R. SANCHEZ

Salud-Fuerza Belleza. en su propio hogar. SIN aparatos. NI medicamentos. Métodos individuales de mejoramiento físico y nutrición muscular. Apoyar en todas las edades. Con GARANTÍA en su poder. Sansón-Instintivo. Aparto Correos 8047 BARCELONA. VALE-OBSERVIUM para un documentado catálogo informativo.

HOMBRES, COSAS Y PAISES

LE HA MANDADO JRUSCHOF A CORTAR EL RIO

En el Berlín oriental ha circulado estos días de atrás la noticia de que ha estado allí, enviado por Jruschof, Alexander Shelepin, jefe de la Policía secreta soviética. A su presencia se le ha atribuido una misión concreta: estudiar sobre el terreno los métodos más eficaces de cerrar las vías de fuga hacia el Oeste.

Es, sin duda, cuestión complicada, como lo sabe por experiencia la Policía del satélite Ulbricht, pues para empezar resulta muy difícil distinguir entre los que se aproximan con ánimos de pasarse y los que van a Berlín en viaje normal. El Berlín oriental es el centro del tráfico de la Alemania comunista y está comunicado con todas las grandes ciudades del país por medio de unos 70 trenes diarios.

La única forma que tiene el Gobierno del Este de cortar el diario chorro de fugitivos sería cerrar su propia capital, o bien obtener el apoyo soviético para cerrar el acceso al sector occidental, cosa a la que, según han anunciado, se oponían los occidentales por la fuerza.

LA ELECCION DE LOS DELFINES

No hay nada en el mundo animal que se traslade con tanta esbeltez y gentileza como un delfín. El espectáculo de un delfín nadando es algo inolvidable—siempre que uno no sea pescador y no tenga que temer por la integridad de los peces—. Los griegos, grandes admiradores de lo bello en todas sus manifestaciones, y pueblo marino por antonomasia, tenían por el delfín especial veneración y por eso lo pusieron en sus monedas. Además, a juicio de algunos, el delfín es la especie más próxima al hombre en inteligencia.

Estos dos circunstancias han empujado al Departamento Científico del Almirantazgo británico a preparar una operación de captura de delfines vivos en el mar del Norte.

Los científicos del Almirantazgo han estudiado a los delfines desde hace años. Un ejemplar que fue arrojado y murió antes de poder trabajar sobre él ha sido reproducido en yeso y convertido en una estatua que se conserva actualmente en la estación experimental de Haslar, cerca de Portsmouth. Lo que ahora tratan de averiguar es cómo el delfín es capaz de distinguir en la oscuridad de las profundidades marinas entre un pez y cualquier otro objeto, un trozo de carne, una botella o cualquier desperdicio. Y cómo nadando a una velocidad de 30 nudos puede detenerse en seco, sin provocar en las aguas turbulencia ni remolinos. Sólo con la aleta dorsal y la cola es capaz de frenar sin remover el agua ni dejar estela. Algunos naturalistas piensan que el delfín posee una especie de elasticidad epidérmica.

La aplicación de todo esto al diseño de los futuros submarinos salta a la vista, manifestó recientemente un científico del Almirantazgo. "Todavía más añadido—est o s mamíferos piensan, y pueden ser entrenados. No hay ninguna razón que se oponga a su entrenamiento con vistas a convertirlos en guardianes de puertos o bases navales importantes contra los ataques de los hombres-rana."

LA SOMBRILLA DEL MAU-MAU

Mr. Macleod, ministro británico de Colonias, ha anunciado en los Comunes que a mediados de agosto Jomo Kenyatta será trasladado desde la cárcel, donde ha estado ocho años detenido, a Kitambu, en los suburbios de Nairobi, y que poco

UN VIAJERO INADVERTIDO EN EL BERLIN ORIENTAL: SHELEPIN

QUE ESTUDIE LA MANERA DE DE FUGITIVOS

después será puesto en libertad. La mayoría de los 60.000 residentes blancos en Kenya recibieron la noticia con resentimiento y con miedo. Tienen todavía fresca la memoria de los horrores del alzamiento Mau-Mau, cuando los fanáticos kikuyu, hipnotizados por bestiales ceremonias, sangrientos ritos y secretos juramentos, sumieron la colonia en una ola de terror. La rebelión del Mau-Mau costó a Kenya más de 13.000 vidas. Los colonos blancos siguen afirmando que el gran responsable fue Kenyatta. Nieto de un brujo de tribu, Kenyatta empezó a luchar por la independencia hace unos cuarenta años, primero cuando era estudiante, luego durante su estancia en Inglaterra, donde se casó con una inglesa, y más tarde en Moscú. Volvió a su país en 1946, y fue entonces el indiscutible jefe de los kikuyu y la era cuando estalló la rebelión del Mau-Mau. Sin embargo, nunca se ha logrado averiguar con exactitud su personal relación con el terrorismo. Para los negros de Kenya, Kenyatta es el "padre de nuestro país". Durante los años de su detención ha seguido siendo una fuerza política y el punto focal de todas las actividades relacionadas con el proceso de la independencia. "Libertad para Kenyatta" fue bandera electoral de los dos grandes partidos en las últimas elecciones. Cuando en abril Kenyatta fue trasladado de la cárcel a una residencia en Maralal comenzó una verdadera peregrinación. Tal es el magnetismo que ejerce sobre sus compatriotas. En el camino de la independencia nacional, los diversos grupos políticos y los políticos jóvenes han acentuado sus divisiones. En Londres han considerado que Kenyatta es el único hombre que puede reunir las distintas facciones y aceptar el calculado riesgo de ponerle en libertad y poner a prueba sus intenciones mientras todavía hay en el país soldados británicos. Hace unos años, refiriéndose a Kenyatta, un gobernador inglés decía: "El líder africano que lleva a las tinieblas y a la muerte..." J. L. P.

Un modelo extraordinario. PRECISION. DOGMA. EL RELOJ SUIZO DE CALIDAD. Imagen de un reloj Dogma con un fondo de delfín y un submarino.

TRACTORES PORSCHE-DIESEL. orgullo de la técnica alemana. Distribuidor exclusivo: MoTOCAR S.A. Modelos: Junior L 15 HP Ptas. 99.000, Junior viñero 15 HP Ptas. 120.000, Standard 28 HP Ptas. 170.000, Super viñero 42 HP Ptas. 198.000, Master 55 HP Ptas. 235.000. SERVICIOS garantizados por personal especializado. Nutridos almacenes de REPUESTOS LEGITIMOS. Concesionario exclusivo: Finanzauto, S. A. Se admiten pedidos para entregas en septiembre. COMODOS PLAZOS DE PAGO. Velázquez, 42 - Atocha, 62 - Dr. Esquerdo, 180. SUCURSALES: ALBACETE, ALCAZAR DE SAN JUAN, ALICANTE, AMBASSA, ANTEQUERA, BARCELONA, BILBAO, BURGOS, CASTELLÓN, CIUDAD REAL, CORDOBA, CUENCA, GIBRALTAR, JAÉN, FÉREZ DE LA FRONTERA, LA CORUÑA, LINARES, LOGROÑO, LUGO, MALAGA, PALENCIA, PAMPLONA, SALAMANCA, SAN SEBASTIÁN, SEVILLA, SORIA, TUDELA, VALENCIA, VALLADOLID, ZIGO, VITORIA, ZAMORA, ZARAGOZA. CONCESIONARIOS EN LAS RESTANTES PROVINCIAS.

TEATROS

ALCAZAR. — (Refrigerado.) 7, 30 y 11: Un espectáculo divertidísimo con Sim y María Cruz Muñoz, Tere Sol, Rafa y Toni, Los Krater's, Las Chavallitas de España, Ballet Español, etc. 20 pesetas butaca entresuelo. ¡Dos últimos días!

AMAYA. — (Refrigerado.) 7, 11: Johnny Rocco. Tolerada. AVENIDA. — (2217571. Refrigerado.) 7, 11: La venganza del corsario (Lex Barker, Vira Silenti; totalcolor, eastmancolor). Tolerada.

ALCAZAR. — (Refrigerado.) 7, 30 y 11: Un espectáculo divertidísimo con Sim y María Cruz Muñoz, Tere Sol, Rafa y Toni, Los Krater's, Las Chavallitas de España, Ballet Español, etc. 20 pesetas butaca entresuelo. ¡Dos últimos días!

ALCAZAR. — (Refrigerado.) 7, 30 y 11: Un espectáculo divertidísimo con Sim y María Cruz Muñoz, Tere Sol, Rafa y Toni, Los Krater's, Las Chavallitas de España, Ballet Español, etc. 20 pesetas butaca entresuelo. ¡Dos últimos días!

Callao richmond (REFRIGERADOS) HOY LUNES, ESTRENO UNA PELICULA DE LA TEMPORADA 1961-62 ¡LANA TURNER, MAS BELLA Y ARTISTA QUE NUNCA!

CINES Por sesiones ALBENIZ. — (Refrigerado.) 6,45, 10,45: Tercer grandioso espectáculo. Precios populares verano: Las siete maravillas del mundo. Apto todos los públicos.

ALBENIZ. — (Refrigerado.) 6,45, 10,45: Tercer grandioso espectáculo. Precios populares verano: Las siete maravillas del mundo. Apto todos los públicos.

ALBENIZ. — (Refrigerado.) 6,45, 10,45: Tercer grandioso espectáculo. Precios populares verano: Las siete maravillas del mundo. Apto todos los públicos.

ALBENIZ. — (Refrigerado.) 6,45, 10,45: Tercer grandioso espectáculo. Precios populares verano: Las siete maravillas del mundo. Apto todos los públicos.

FRONTONES FRONTON MADRID. — 5: Seis partidos a raqueta y cinco quinielas. 10,30: Cuatro partidos y tres quinielas.

LA LATINA LOCAL VENTILADO ¡MISTER "GUAPO" 1961! Original de Francisco Prado, Ignacio F. Iquino y maestros Bernalt y Escobar

BANCO DE SANTANDER FUNDADO EN 1857 Se complacé en hacer pública la apertura de la Agencia urbana n.º 23, de esta plaza Galdo, 1 (esquina c/Carmen)

SALAS DE FIESTA BAILES CLUB PALMERAS. Diariamente, 7,30 en adelante: Baile continuo. Tres orquestas.

TEATRO REINA VICTORIA ¡Un "supense" apasionante! CULPABLES Comedia policíaca de J. Salom

CINE GRAN VIA HOY LUNES, ESTRENO EL ROBO MAS GENIAL Y ESPECTACULAR QUE JAMAS SE HAYA LLEVADO A LA PANTALLA PETER SELLERS · WILFRID HYDE WHITE

TEATRO ALBENIZ (REFRIGERADO) GRAN TRIUNFO CINERAMA no es sólo distracción y curiosidad... ¡CINERAMA es el más grandioso medio de información y la más viva y sensacional exhibición de lo que usted soñaba ver y vivir!

REAL CINEMA TORRE DE MADRID (REFRIGERADOS) ¡HOY LUNES, EMOCIONANTE ESTRENO! Sólo Sorge fué capaz de extraer de la profundidad del misterioso Japon los secretos de guerra más celosamente guardados

CAPITOL

(REFRIGERACION IDEAL)

4ª SEMANA UN ACONTECIMIENTO CINEMATOGRAFICO!

La primera película premiada en el Festival de Cannes de 1961 que se estrena en España



PRODUCCIONES MURRAY-WOOD presentan

CRONICA DE CINE

MATEMATICAS

No llegan estos días las estadísticas sobre la producción cinematográfica española durante el año 1960. El cine español ha producido en ese plazo...

La revista "Film Ideal", que ennoblecía siempre sus páginas con temas de puntual interés cinematográfico...

De las 73 películas, 18 respondieron al sistema de producción: nueve con Italia, tres con Francia...

La película es un producto cada vez más caro. Ahora grandes medios técnicos, un personal...

El mercado común europeo del cine...

Mientras llega, Francia e Italia...

Las 73 películas han recibido cien millones de pesetas en concepto de ayuda estatal...

Los espectadores premiaron con entusiasmo la reposición del Maravillas...

Las cien representaciones de "ELLAS, ELLOS... Y EL TAXISTA"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

intensifican sus coproducciones. Es natural que también el cine español aproveche las ventajas del sistema.

Sin embargo, se diría que la mayor parte de esas 18 películas sólo aprovechan las "desventajas" del sistema...

Nuestro cine tiene una coproducción natural con los cineastas norteamericanos y argentinos. Se ha proyectado ya una estrecha colaboración entre los tres cineastas...

Me parece que a la hora de un saldo total, el cine español ha dado a las coproducciones más de lo que ha recibido. Y para este viaje no necesitábamos alforjas ajenas.

Alfonso SANCHEZ

Los 73 películas han recibido cien millones de pesetas en concepto de ayuda estatal...

Los espectadores premiaron con entusiasmo la reposición del Maravillas...

Las cien representaciones de "ELLAS, ELLOS... Y EL TAXISTA"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

REFUGIO DE CRIMINALES

(THE HOODLUM PRIEST)

Una película valiente, conmovedora y verídica, que ha merecido el más acreditado de los premios cinematográficos

AUTORIZADA PARA MAYORES DE DIECISEIS AÑOS

CRONICA DE TEATROS

Exitos de la comedia policíaca "Culpables" en el Reina Victoria

Se ha repuesto "¡Cuidado con la Paca!" en el Maravillas

ESTA SEMANA TENDREMOS ESPECTACULO COMICO-MUSICAL EN EL ALCAZAR Y REVISTA EN EL CALDERON

Varios locales de espectáculos-cines y teatros-han suprimido la refrigeración. Está fuera de dudas que no lo han hecho para somerjir al público en un auténtico "baño María"...

Los empresarios, pues, en uso de las atribuciones que les son conferidas—muy respetables, por cierto—, han cerrado, como si dijéramos, la llave de paso. Y a sudar todo el mundo.

De cualquier manera, una sala de espectáculos debe correr el riesgo de un fracaso en la obra que ofrece al público. Si no hubiera refrigeración más que durante los llenos y, en invierno, no encenderían la calefacción a no ser que se produjera la misma causa...

Un local de espectáculos debe encender la calefacción en invierno y mantener la refrigeración en verano. Creemos que el asunto no ofrece la menor duda. Pero resulta que no es así.

GENERO POLICIAO, Y DEL BUENO, EN EL REINA VICTORIA

El joven autor Jaime Salom, catalán, para dar más señas, puede llamarse de tí en este caso a la mismísima Agatha Christie. Porque su comedia policíaca, estrenada con gran éxito en el Reina Victoria...

Todos los ingredientes de una buena comedia policíaca, sin faltar los macabros, aunque debidamente dosificados, aparecen en la obra "Culpables", de Jaime Salom: intriga, emoción, sospechas, miedo, astucia...

Hay interés en todas las escenas. Los personajes adquieren consistencia real. El diálogo brota con sencillez y claridad. La exposición prende en seguida la curiosidad del espectador...

La interpretación resultó excelente. Carmen Bernartó matizó con facilidad y naturalidad su complicado papel. Gabriel Llopert y Miguel Ángel Gil fueron actores sobrios y medidos, en su justo punto. José Sepúlveda, en el papel del comisario Garcia, consiguió una de sus mejores actuaciones. Y Encarnita Paso cubrió su cometido de forma excelente.

El telón del Reina Victoria se alzó varias veces en honor del autor y de los intérpretes de "Culpables", y el público salió muy satisfecho, aunque bajó los efectos del constante "suspense" de la obra.

LOS ALUMNOS DE JOSUA HERNAN.—Como en años anteriores, Josita Hernán ha venido a Madrid acompañada de un grupo de alumnos de español, a quienes ella prepara en París a través de su cátedra de castellano en la que pudieran llamar Escuela de Arte Dramático de la capital francesa.

Estos chicos, chicos, no sólo de una magnífica pronunciación, sino de un mero diccionario, interpretaron en el Español "El Diablo Cojuelo" de Guevara; "Le Capricie", de Alfredo de Musset; y "Doctor Death, de tres a cinco", que pertenece a la t-llogia azoriniana "Lo invisible".

El selecto público que acudió a presenciar las representaciones dedicó largos y sinceros aplausos en honor de los intérpretes y de Josita Hernán.

"¡CUIDADO CON LA PACA!" EN EL MARAVILLAS.—La compañía de Luis B. Arroyo continúa su loca campaña en el teatro del Maravillas...

El público volvió a reír la comedia de la obra, a la que los actores de la compañía le sacaron el mejor partido posible. Luis B. Arroyo, Rosario de Benito, Rosita Sabatini, Acero, Armario y los demás intérpretes merecen el apoyo de todos por sus constantes esfuerzos en beneficio del teatro popular...

Las cien representaciones de "ELLAS, ELLOS... Y EL TAXISTA" con un alegre y animado fin de fiesta se celebró en el Calderón la cien representación de la revista "Ellas, ellos... y el taxista". Addy Ventura, "supervetete" del espectáculo, así como Juanito Navarro, gran primer actor y director, recibieron esa noche los mejores aplausos de sus muchos admiradores que llenaban totalmente la sala...

DON MURRAY

ESCRITA POR DON DEER Y JOSEPH LANDON DIRECTOR: IRVIN KERSHNER PRODUCCION POR DON MURRAY WALTER WOOD



Advertisement for 'iYa estamos aqui!' featuring Kim y Kiko, Diana y Los Cumbia, Mary Cruz, Tere Sol, Lita Vici, and Teatro Alcazar.

EN SEPTIEMBRE HARA CUATROCIENTOS AÑOS QUE MURIO BERRUGUETE

EN SU ULTIMA OBRA, EL ROSTRO DEL CARDENAL TAVERA APARECE "VERDADERAMENTE MUERTO"

VALLADOLID ATESORA EL FERVOR ARTISTICO DEL GRAN ESCULTOR CASTELLANO

Las publicaciones periódicas, de un tiempo a esta parte vienen ocupándose de la brillante personalidad de Alonso de Berruguete, "el más valeroso del arte escultórico del siglo XVI", según el acertado decir del ilustre profesor salmantino Rafael Lainez Alcalá...

El selecto público que acudió a presenciar las representaciones dedicó largos y sinceros aplausos en honor de los intérpretes y de Josita Hernán.

"¡CUIDADO CON LA PACA!" EN EL MARAVILLAS.—La compañía de Luis B. Arroyo continúa su loca campaña en el teatro del Maravillas...

El público volvió a reír la comedia de la obra, a la que los actores de la compañía le sacaron el mejor partido posible. Luis B. Arroyo, Rosario de Benito, Rosita Sabatini, Acero, Armario y los demás intérpretes merecen el apoyo de todos por sus constantes esfuerzos en beneficio del teatro popular...

Las cien representaciones de "ELLAS, ELLOS... Y EL TAXISTA" con un alegre y animado fin de fiesta se celebró en el Calderón la cien representación de la revista "Ellas, ellos... y el taxista". Addy Ventura, "supervetete" del espectáculo, así como Juanito Navarro, gran primer actor y director, recibieron esa noche los mejores aplausos de sus muchos admiradores que llenaban totalmente la sala...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

El Calderón presentará el viernes "Una chica para todo"...

El Alcazar estrena el miércoles. Se trata de un nuevo espectáculo cómico-musical...

Advertisement for 'El Secreto de los Hombres Azules' at the Palace Gayarre, featuring Lex Barker, Marpessa Dawn, Rafael Luis Calvo, Odile Versois, and Frank Villard. Includes details about the film and showtimes.

Advertisement for 'Cuadro de la Semana' and 'Chismografía' at the Alcazar and Calderón theaters.

Advertisement for 'La Cronica del Cardenal' by José Rico de Estasen, detailing the life and work of Alonso de Berruguete.

Cronica de Televisión

HOY PODRÁ USTED VER: a las 2,32, "Panorama" (espacio informativo realizado en los Estudios Miramar, de Barcelona, por Federico Gallo y Enrique Rubio); 2,45, "Mundo insólito" (realización de Pérez de Rozas y Saenz Guerrero); 3, Telediarío (redactor-jefe, Angel Marrero); 3,30, El cine; 3,45, "La tortuga peregrina" (guión de José Luis Coll y Víctor Vadorrey; dibujos, Chumy Chumy; dirección, Víctor Vadorrey); 4,15, "Por tierras de España"; Cierre. 7,30, "Escuela de TVE"; 8,02, "Brigada 8"; 8,30, "Estilo" (programa dedicado a la mujer, que los hombres ven con agrado; presentan Marija Per-

nandes y María Amparo Soler; realización, Ramón Solano); 9, "Fiesta brava" (comentarios teatrales de Manuel Lozano Sevilla); 9,15, "El peligro es mi oficio" (al microfono Jesús Álvarez); 9,30, Telediarío y "El tiempo" (Mariano Medina); 9,45, Reportaje deportivo (comentarios de Matías Prats; realización, Miguel Ors); 10,35, "El cine en casa"; 11,35, Telediarío (última edición); 11,50, "Versos a medianoche"; Momento musical y Recordar (producción y montaje, Benjamín Arbeteta; realizador, Carlos Guisasa). Cierre.

Tole-tole de la tele

● Habrá que pensar en montar algún día unos estudios de TVE en alguna ciudad que no sea Madrid ni Barcelona; una ciudad con "alma de verano" para que se convengan todos de que algunas cosas "asfixiantes" hay que verlas "pasadas por agua". Que sule ser lo corriente en las veraniegas ciudades del Norte.

● Franceses, alemanes, ingleses y extranjeros de los muchísimos que andan por España están encantados con nuestro Telediarío. Dicen que lo entienden todo, absolutamente todo. Pero muchos españoles, ni se enteran. Dicen que es la ley de las compensaciones, pero yo la llamo la ley de las pronunciaciones.

● "Telediarío" ha tenido la genialidad de recoger nuestra pesadez acerca de los escrúpulos pronunciadores de algunos locutores. Y, de paso, se hace eco de lo dicho por el entrañable Ramírez Pastor, que es un maestro, y por el admirado Juan Luis Calleja, que, además de maestro, es un "salao". Pero todo sigue igual, lo cual es buen síntoma; porque lo que es de sabios es eso de cambiar de opinión. ¡Y claro!

● Con el Código en la mano" sigue derrochando ingenio y buena voluntad; pero eso es poco en TV, porque lo que hay que dar es televisión de la buena. Los "ballets" de Dinamarca y de Rusia y la Comedia Francesa, se ha presentado con gran éxito la bailarina española Mariemma, al frente de un espectáculo de bailes españoles en el que figuran también Paco de Ronda, Marcos Alvar, Conchita Fernández, Enrique Luzuriaga, Ricardo Vigary y Juan Osuna.

● Nos molestan mucho—hablamos en plural de multitud y no en plural de solemnidad—esos anuncios filmados que siguen igual cada tarde, cada noche. Y como, en la variedad, el espectáculo ha sido el que hasta ahora ha tenido más éxito de entre los organizados para conmemorar el cincuentenario de la fundación del Teatro Municipal.

● Hemos notado que algunos locutores, presentadores, lectores, o como se llamen, están negros. Pero debe ser porque han acabado su cupo de sol veraniego, y ya retornan. Y claro, el negro del sol se suma lo negro del trabajo. A los oyentes, lo del negro no se les nota. Pero mucho lo están.

● Insistimos en que "Fantasia" es un espacio que derrocha ingenio, trabajo, paciencia y gracia televisiva por cada poro de sus autores, guionistas, realizadores y marionetas. "Fantasia" es un excelente ejemplo de lo que pueden el tesón, la constancia y el interés aplicado a una cosa para la que se tiene vocación. A otros, en cambio, lo que deberían dárles es vacunación.

● Ahora, con el calor, da gusto ver "Kilómetro cero". Uno se hace ilusiones de que el cero es de temperatura, y la sugestión puede lo suyo. Como que se nos pasa el programa en un vuelo, porque como se ve a gusto y estamos a gusto, pues da gusto! Cuando acaba, nos ponemos tristes, y empezamos a sudar.

● Invariablemente cada vez que hay un "corro" de periodistas en torno a un personaje que hace declaraciones y seuden los noticiarios de la TV con sus cámaras de 16 mm. para inmortalizar el momento, sabemos por anticipado a quienes del corro van a captar. Siempre es a los mismos. Deben ser los gratos de ver de la amistad, que ellos administran muy personalmente. Siempre la pantalla nos da la imagen de dos o tres muy conocidos... de tanto verlos ahí.

● Los espacios de TVE se dividen así: Religiosos, dos; dramáticos, cinco; temáticos, tres; películas, veintitrés; musicales, once; concursos, seis; infantiles, siete; informativos y culturales, cuatro; deportivos, tres; y diversos, ocho. Sin embargo, hay quien se cree que todo el tiempo está un señor solo hablando, hablando... Eso era antes. Ahora hay más... más cosas, queremos decir. A lo mejor, a la vuela del verano, hay menos. Menos cosas o menos señores hablando.

VIRIATO

CALDERON

Compañía revistas maestro Cabrera

¡4 ULTIMOS DIAS!

del éxito bomba de risa

ELLAS, ELLOS... Y EL TAXISTA

de Arana y Valls, música del maestro Cabrera con la "supervedette"

Ady Ventura Juanito Navarro

Viernes 18, la graciosísima revista

UNA CHICA PARA TODO

de Leandro Navarro (hijo), música del maestro Cabrera

¡OTRO EXITO COMICO DE ESTA COMPANIA!

FUENCARRAL

ANTONIO GARISA — MARY BEGOÑA

LINA MORGAN

con GOGO ROJO, TITO MEDRANO, MARTIN CAO y la actuación especial de PAQUITO DE OSCA en

TIMOTEQ, ¿QUE LAS DAS!

La revista más cómica, con una partitura deliciosa y una interpretación inmejorable

BUTACA, 35 PESETAS

si desea un televisor proceda con lógica

visitando antes

UNIVERSAL ELECTRICA

LA CASA DE LOS TELEVISORES

D RAMON DE LA CRUZ, 49 AV ALBUFERA, 10 SERRANO, 82 HORTALEZA, 20

CRITICA SEMANAL

Gran camino de TVE.

Mejor que ninguna otra producción análoga, "La plaza de Berkeley" nos proporcionó un caudal de sugerencias acerca de las inmensas posibilidades de la televisión.

Más allá, pues, de las "cosas comunes" se encuentra el mundo recóndito del espíritu humano, de la esencia misma de nosotros, que se puede cantar gracias a ese extraordinario medio expresivo que es la televisión. De ahí que concedamos, particular y modestamente por ser opinión nuestra, extraordinaria importancia a la elección de tema, de obra para su realización en TV. Y hay, en estos momentos, en TVE para llevar a la práctica adaptaciones de comedias, zarzuelas y óperas cuya realización queda sólo en bondad de intención. Lo cual, ciertamente, es poco, suponiendo que sea algo.

perfectamente adaptado para las cámaras, las cuales, además, actúan de manera muchísimo más perfecta que nunca por la suavidad de los desplazamientos, la nitidez de las tomas a despecho de la vejez de los orticones. La realización, cuidadísima en todo momento, demostró una vez más hasta dónde se puede llegar "en amplitud" dentro de las reducidas dimensiones del espacio del televisor. En la obra de La Habana. El señor Guerrero Zamora mantuvo un "tempo" de comunicaciones de fracción televisiva realmente magistral y dispuso unos movimientos de cámara perfectamente idóneos al ritmo de la acción. En el ejemplo de "La plaza de Berkeley", donde los "tiempos" cronológicos son razón y esencia temáticos que obligan además a cuidar hasta lo indecible la ambientación. Pausas, silencios, luces, música de fondo, dirección y acción fueron, en fin, ejemplo constante de excelente quehacer televisivo. Servido por una interpretación justa, exacta, rotunda, que alcanzó en Francisco Morán y en María Luisa Rubio momentos sublimes de gesto y entonación, sobre todo en los primeros planos, cuando de los ojos y la mimica han de ser "parlamento" expresivo y convincente de mucha más enjundia que el discurso, que es lo fácil.

Paddy Chayefsky, autor de "Marty", que, como el mundo sabe, nació como guión de TV, y obtuvo como tal el premio Sylvania en Estados Unidos, antes de ser adaptado para el cine, ha dicho: "El realismo en el teatro está sustituido; lo que se obtiene, en realidad, es el efecto del realismo. En TV, sin embargo, se puede ser liberal y literalmente real". Las escenas pueden ser recitadas, como si fueran actores, ignorando la presencia de los espectadores; el diálogo puede dar la impresión de ser interceptado como por un contacto telefónico. "Las limitadas posibilidades del realismo son las que determinan la realidad. Esta plaza para nosotros, debe tener en cuenta el camión que cuando escribe para la televisión." Y en el prólogo de su "Television Plays", Chayefsky precisa mejor su pensamiento y afirma que "partiendo de la actual pseudorealista, presente en la situación televisiva, el espectador, despojándose de las actitudes secundarias típicas de la situación realista, participa, en una forma anormal de conocimiento, de una especie de superconocimiento". Partiendo de esa consideración, repetimos, podemos desear que también el objeto, es decir, la realidad, se vea privado de sus aspectos accidentales para que pueda captarse el aspecto más profundo de las cosas comunes: una especie de superconocimiento. Esta no es para nosotros—y a lo más, si bien, la subrealidad que, con otros, cree Alberto Perrini como punto de llegada para la TV "Será extraordinario comprobar—afirma el citado Perrini—"Como si se vieran por la televisión"—que la visión actual y haga suyo el antiguo enunciado del surrealismo de André Breton, según el cual el lenguaje lógico de la realidad y el simbólico del sueño pueden encontrarse y fundirse en una subrealidad poética. Con el tiempo—sentencia—hará el encuentro, por fin, los hombres; el instrumento adecuado—fruto del progreso técnico—para realizar prácticamente y a gran escala la teoría genial del surrealismo que ha informado a todo el arte moderno."

Al adaptar para TV, lo que pensamos que nada en la televisión como vehículo expresivo y volcar en el "todo aquello que ocupa en televisión" y sea además televisivo, de la misma forma que el buen comediógrafo rechaza y elude lo antiteatral, y el buen realizador de cine, lo anticinematográfico. En TV hace falta, antes que nada también, hacer el guión "pensando en TV" o adaptar para ella el tema elegido, proceda del campo que proceda, a buen seguro que allí, en su origen, es, como tal, perfecto. Y no es correcto que aprovechando esta circunstancia se nos dé en TV como pobre o empobrecido remedo de aquello que en el escenario o la pantalla fue con razón calurosamente aplaudido.

Al adaptar para TV, lo que pensamos que nada en la televisión como vehículo expresivo y volcar en el "todo aquello que ocupa en televisión" y sea además televisivo, de la misma forma que el buen comediógrafo rechaza y elude lo antiteatral, y el buen realizador de cine, lo anticinematográfico. En TV hace falta, antes que nada también, hacer el guión "pensando en TV" o adaptar para ella el tema elegido, proceda del campo que proceda, a buen seguro que allí, en su origen, es, como tal, perfecto. Y no es correcto que aprovechando esta circunstancia se nos dé en TV como pobre o empobrecido remedo de aquello que en el escenario o la pantalla fue con razón calurosamente aplaudido.

Angelo d'Alessandro, en su "Lo Spectaculo televisivo", afirmaba que "de aquellos que pueden ser considerados como principios de la televisión (el primer plano, la reducción de personajes, la necesidad de enfocar un solo centro de atención, etc.), se podía deducir que el objeto primordial y componente esencial de toda imagen televisiva correcta es el hombre. No el hombre en absoluto, sino en concreto; el hombre como realidad viva y operante en la existencia". Así, pues, la TV en sus formas de ficción expresiva (todas las formas de espectáculo televisivo) toma de la realidad sólo una parte; el hombre, aunque transfigurado. He aquí por qué el drama televisivo y los experimentos efectuados en tal sentido—incluyendo los más sonados frutos del propio Chayefsky—se basan en el elemento hombre, captado en un momento particular de su existencia; en el momento en que sus relaciones con sus semejantes, ya den lugar a un conflicto, ya se resuelvan en equilibrio armónico, le llevan a definirse mejor en la realidad al tener conciencia de que se enfrenta con la propia realidad. Y a esto que el hombre se presenta ante la realidad con toda una gama de expresiones sensibles, el llegar a tener conciencia de que el hombre se pone ante la realidad significa el remontarse desde sus modos de ser y desde su existir a su esencia íntima, a su alma. Es el momento en que el hombre, con sus últimos descubrimientos técnicos (cinemascopio, cinerama), ha conquistado el espacio y el movimiento comprendido en él; en ellos el hombre se exterioriza, se vuelve en el ambiente, en sus modos de existir. La TV recorre el camino inverso; es decir, del ambiente al hombre; del hombre tal como se presenta en la realidad, al hombre tal como es. Y esto no se diferencia mucho de lo que, aunque no sea con un lenguaje no ciertamente crítico, afirmó el propio Chayefsky: "La nuestra—dijo—es una era de introspección sin escrúpulos, y la Televisión es el único medio con el que podemos exponer nuestras investigaciones sobre nosotros mismos; el escenario teatral es demasiado molesto y el film demasiado lento para tratar de la tierra con todas sus oscuras ramificaciones."

La plaza de Berkeley", tal como la vimos en TVE, es inmejorable. Y llegó al espectador de modo mucho más directo que desde el escenario porque su lenguaje fue cabal y su guión perfectamente adaptado para las cámaras, las cuales, además, actúan de manera muchísimo más perfecta que nunca por la suavidad de los desplazamientos, la nitidez de las tomas a despecho de la vejez de los orticones. La realización, cuidadísima en todo momento, demostró una vez más hasta dónde se puede llegar "en amplitud" dentro de las reducidas dimensiones del espacio del televisor. En la obra de La Habana. El señor Guerrero Zamora mantuvo un "tempo" de comunicaciones de fracción televisiva realmente magistral y dispuso unos movimientos de cámara perfectamente idóneos al ritmo de la acción. En el ejemplo de "La plaza de Berkeley", donde los "tiempos" cronológicos son razón y esencia temáticos que obligan además a cuidar hasta lo indecible la ambientación. Pausas, silencios, luces, música de fondo, dirección y acción fueron, en fin, ejemplo constante de excelente quehacer televisivo. Servido por una interpretación justa, exacta, rotunda, que alcanzó en Francisco Morán y en María Luisa Rubio momentos sublimes de gesto y entonación, sobre todo en los primeros planos, cuando de los ojos y la mimica han de ser "parlamento" expresivo y convincente de mucha más enjundia que el discurso, que es lo fácil.

A "La plaza de Berkeley" y a su adaptador, director y realizador se les pueden aplicar los más positivos adjetivos de los más exigentes teóricos y prácticos de la TV, como arte y como técnica artística.

CAPITALISTAS

UN MILLON preciso urgentemente, ofreciendo elevado interés y sólida garantía. TELEFONO 225 55 64

LA CALIDAD SE IMPONE

CIGARRILLOS RUMBO

Los que más se venden

TODA CLASE DE MATERIAL Y TRABAJOS FOTOGRAFICOS EN BLANCO Y NEGRO Y COLOR

Estudio y laboratorios: PLAZA DEL ANGEL, núm 17

PARQUE SINDICAL DEPORTIVO

Martes día 15 de agosto, festividad de la VIRGEN DE LA PALOMA

De 7,30 tarde a 1 madrugada

GRAN VERBENA MADRID 1900

Se replica a las señoras y señoritas acudan ataviadas con el clásico mantoncito de crepón o manto de Manila y los caballeros con el típicoongo y panuelo al cuello

GRANDES ORQUESTAS — ATRACCIONES — ORGANILLOS — PUESTOS DE CHURROS

ACTUACION de la sensacional y extraordinaria pareja de baile español CUSTODIA Y EL CHAIRO; cantador ALVARO DE LA ISLA; guitarrista, ANTONIO DE CORDOBA. El espectáculo pasará a las 9,30

Han sido cedidos estos artistas para esta fiesta por la

PARRILLA FLAMENCA-TORRES BERMEJAS

Entrada a la verbena, 15 pesetas

Servicio de bar y cenas, a precios corrientes de diario

Mari Pepas, Castas, Susanas, Felipe, Julianes, Hilariones...

TODOS EL MARTES A LA GRAN VERBENA MADRID 1900

Servicio de autocares permanentes

Teléf. de HOJA DEL LUNES: 2226450

Mariemma y su "ballet" triunfan en Brasil

SAN PABLO, 14.—Continuando la serie de grandes espectáculos organizados por la empresa del Teatro Municipal de San Pablo con motivo del cincuentenario de su fundación, y en el que han actuado, entre otros, los más renombrados artistas de la ópera italiana, los "ballets" de Dinamarca y de Rusia y la Comedia Francesa, se ha presentado con gran éxito la bailarina española Mariemma, al frente de un espectáculo de bailes españoles en el que figuran también Paco de Ronda, Marcos Alvar, Conchita Fernández, Enrique Luzuriaga, Ricardo Vigary y Juan Osuna.

La compañía española ha actuado en tres representaciones, con el teatro totalmente abarrotado. Entre el público predominaban los miembros de la colonia española. La crítica dice que este espectáculo ha sido el más exitoso hasta ahora ha tenido más éxito de entre los organizados para conmemorar el cincuentenario de la fundación del Teatro Municipal.

En un restaurante español, el cónsul general, señor Onés de Piandoli, ofreció un ágasojo a Mariemma y a su compañía, al que también asistieron miembros de la colonia española.

Cierre de una sala de fiestas

Una sala de fiestas al aire libre, situada en las proximidades del puente de Segovia y de la cual se ha venido hablando durante los últimos días por culpa de ciertos incidentes ocurridos en ese local, fue cerrada el sábado por las autoridades competentes. Se desconoce por el momento la fecha de su reapertura.

"INMOBILIARIA CARABANCHEL, S. A."

GUZMAN EL BUENO, 62

tiene el gusto de participar a los interesados en la adquisición de viviendas de su segunda fase en el Barrio de "San Ignacio de Loyola", que ha sido adjudicada la construcción de dichas viviendas a

"VIAS Y CONSTRUCCIONES, S. A."

MAYOR, 6

Al mismo tiempo, INMOBILIARIA CARABANCHEL, S. A. pone en conocimiento del público en general, las condiciones únicas en que pone a la venta estas viviendas:

PISOS CON comedor-salón dos o tres dormitorios cuarto de aseo con polibán carpintería metálica persianas "VENECIANAS" terraza-tendedero terraza-solana

POR 10.000 pts. de entrada 5.000 pts. a la entrega de las llaves y mensualidades durante 10 años, desde 682 pts., más 117 pts. el Banco Hipotecario de España durante 15 años.

MADRID, Julio 1961

Nuevas tormentas

BOLETIN METEOROLOGICO.—Durante el domingo se produjeron tormentas moderadas o fuertes en diversos puntos de la cordillera Ibérica, más débiles y dispersas en la región del Centro, entre Valencia y la desembocadura del Ebro.

TEMPERATURAS EXTREMAS.—Máxima, de 36 grados, en Córdoba y Sevilla; mínima en Vitoria, de cinco grados. Madrid: máxima, de 28,3 grados, a las dos de la tarde, y mínima, de 18,9, a las seis de la mañana.

PRONOSTICO.—Las temperaturas fueron muy variables; en las más bajas, la máxima varió entre 19 y 30 grados; en Santander, entre 18 y 24; en las playas del Sur tuvieron días sofocantes, con máximas de 38, y otros en que no pasó de 28. El tiempo más regular correspondió a la Costa Brava; el cielo más claro, a Málaga, y el más nublado, al Cantábrico.

En la actualidad, un centro anticiclónico del Atlántico se está reforzando considerablemente y empuja hacia el golfo de Vizcaya una masa de aire frío con su correspondiente nublar y precipitaciones; seguidamente se sectorizará el anticiclón, quedando un núcleo en el océano; otro se formará en Francia. Este llevará tiempo fresco e inestable al nordeste de España, cizera a Aragón, tormentas a los Pirineos, Ibérica y también a la cordillera central. En Madrid tendremos vientos, temperaturas moderadas y tal vez algunas tormentas.

Fallece en Cádiz el director del "ballet" de la Opera de Helsinki

CADIZ, 13.—Mientras se encontraba dirigiendo los ensayos del "ballet" nacional finlandés de la Opera de Helsinki con la Orquesta Filarmónica de Madrid

CADIZ, 13.—Mientras se encontraba dirigiendo los ensayos del "ballet" nacional finlandés de la Opera de Helsinki con la Orquesta Filarmónica de Madrid, falleció cuando era trasladado una clínica particular. El cadáver ha sido trasladado al depósito judicial, donde se le practicará la autopsia, y posteriormente será embalsamado para su traslado a Finlandia. —CFR.

LIBROS Y REVISTAS

Memoria de la Cámara Oficial de Industria.—La Cámara Oficial de Industria de la provincia de Madrid ha editado una magnífica Memoria sobre su actuación durante el ejercicio de 1960. A través de un volumen de 844 páginas, la mencionada Cámara Oficial recoge las actividades de toda índole realizadas por la corporación el año pasado, sin olvidarse de ningún pormenor o detalle, por insignificante que fuera. No sólo destaca el valor informativo de la Memoria, sino que también aparece en sus páginas el claro testimonio de la labor que, a través de sus miembros directivos durante el ejercicio de 1960.

"Granja".—El número 103 de esta publicación agropecuaria es bastante voluminoso, y su contenido se compone de interesantes artículos debidos a firmas prestigiosas en el campo agropecuario español. La portada, a todo color, resulta muy atractiva, y la revista ofrece un amplio temario sobre importantes problemas agrícolas.

"Resumen de servicios a la industria".—Editado por el Consejo Superior de Investigaciones Científicas, este folleto recoge las diversas actividades del Patronato Juan de la Cierva de Investigación Técnica, actividades que más directamente pueden interesar a la industria. Bajo el título de "Resumen de servicios a la industria", el Patronato nos habla de sus patentes registradas de sus trabajos de investigación desarrollados por la iniciativa privada, de los trabajos de ayuda técnica, etc. El folleto en cuestión puede facilitar una información importante a los técnicos en general.

"Crianza de terneros con cantidades mínimas de leche".—El Servicio de Extensión Agraria de la Dirección General de Coordinación, Crédito y Capacitación Agraria ha publicado recientemente un

documentado folleto, original del ingeniero agrónomo don César Fernández Quintanilla, que plantea el problema de la crianza de terneros. Los estudios y las orientaciones técnicas que se dan a conocer en la citada publicación recogeen las conclusiones más importantes obtenidas por los diferentes investigadores; pero, además, se basan en la experiencia de ensayos llevados a cabo por el Instituto Nacional de Investigaciones Agrícolas durante los años 1957, 1958 y 1959.

Un original folleto sobre el café. La Industria Nacional de Torrefactores de Café acaba de publicar un folleto muy interesante y original en varias tintas y colores. Este folleto se ha editado para ser repartido gratuitamente y consta de varios artículos documentados sobre la historia del café. No faltan tampoco las anécdotas, los chistes y los versos alusivos.

Hay en él colaboraciones de Federico Carlos Sainz de Robles, José Tamayo y Manuel Marín Ferrás, entre otras, y recoge todas las incidencias de la historia del café.

Memoria de la Dirección General de Montes, Caza y Pesca Fluvial.—La Memoria que se ha publicado sobre las actividades de la Dirección General de Montes, Caza y Pesca Fluvial desarrolladas durante el año 1960 y relacionada con la reforestación en España constituye una auténtica publicación orientadora, no sólo dirigida a los interesados. La Memoria presenta de modo sobrio, despojado de innecesaria literatura, salvo la indispensable en determinadas actividades que así lo requieran, el resultado de las principales obras, trabajos y servicios conseguidos durante el año 1960 en el área forestal nacional. La publicación, que lleva una bella portada en colores, merece, entre otros, los calificativos de clara, importante y amena.

DADO EL NUMERO DE PETICIONES, se ruega a los interesados, formalicen cuanto antes sus inscripciones, para que así puedan elegir planta y orientación.

MADRID, Julio 1961

2009 Ministerio de Cultura

PANORAMA ECONOMICO

Veinte años después

Por Antonio DE MIGUEL

"Si imperase la sabiduría de los prudentes, el mundo vivría probablemente bajo el signo de la penuria."

DI NARDI

Es claro que la prudencia a que se refería Di Nardi no tiene nada que ver con la auténtica virtud de la madurez en el pensar...

MADRID TIENE DIVERSOS YACIMIENTOS MINERALES

De treinta y tres manantiales reconocidos, sólo tres de aguas famosas se explotan actualmente

No esperen los madrileños afirmación alguna que les haga creer que la suya una de las primeras provincias en extracción de sustancias minerales...

Los balnearios son estos: Nada descubrimos de nuevo en la provincia de Madrid...

cabras, situadas, respectivamente, en Vicálvaro, El Molar y Villacoñas...

Telefonos necesarios en el poblado Virgen de Begoña

Don Fernando López Martínez, vecino del poblado dirigido Virgen de Begoña, envía a nuestro periódico la carta que transcribimos...

SOCIEDAD

Ha fallecido en San Sebastián el pasado día 10 don Antonio Orbeago Zabala...

ASOCIACION DE LA PRENSA

El doctor Rafael de la Fuente Quintán, odontólogo de la Asociación de la Prensa...

Cerca de dos mil ochocientos hoteles hay en España

SESENTA Y OCHO DE ELLOS, ENTRE LOS CUALES CATORCE ESTAN EN MADRID, SON DE LUJO

Nombres para todos los gustos, desde Platón, Alegretto, El Corsario, Las Animas y Paraiso, hasta El Abrevadero

Catorce hoteles calificados oficialmente "de lujo" hay en Madrid, donde se encuentra también el establecimiento hotelero de mayor capacidad (91 habitaciones) de todos los instalados en España...

Los alojamientos costeros suelen preferir alusiones marítimas: La Goleta, Ancla, Corral, Cuchalote, Poz Espada, Playa, El Recurrido...

Los filósofos se encontrarán sin duda a gusto en el hotel Platón; los músicos, en el Alegretto; los aventureros, en El Corsario...

Para cumplir los veinte primeros años de la creación del Instituto Nacional de Industria, que es acaso la obra del régimen actual...

VALOR DE LOS PRODUCTOS EXTRAIDOS

Es posible que en las cifras que hemos de citar se acusen ciertas diferencias de mayor crecimiento al situarse en el actual momento de producción...

SERVICIO MEDICO

El doctor Rafael de la Fuente Quintán, odontólogo de la Asociación de la Prensa, comienza hoy sus vacaciones de verano...

NOMBRES FRECUENTES

Pero quizá lo más curioso de esta guía, tan bellamente presentada y con tan completa información...

EXTERIORES

Para concluir, mencionaremos las denominaciones de hoteles y pensiones que quizá ofrecen demanda para atraer al cliente...

EN MEJOR SITIO TODAVIA Y MEJOR COMUNICADOS

VIVIENDAS SUBVENCIONADAS

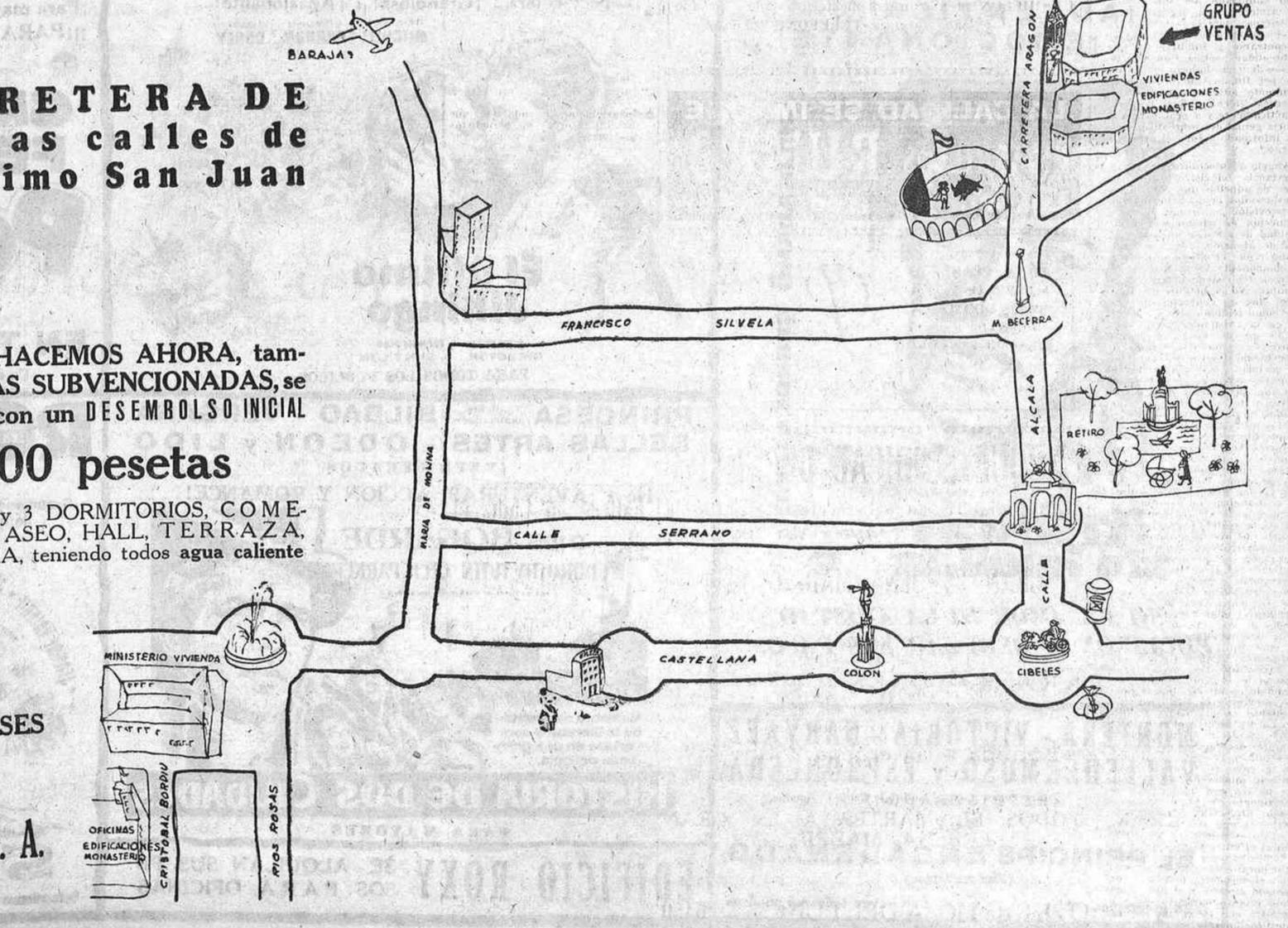
GRUPO VENTAS situado entre los números 44 y 86 de la CARRETERA DE ARAGON, entre las calles de Mateo García y Máximo San Juan

PRECIO DE LOS PISOS UNAS 100.000 PESETAS. No tienen hipoteca

Este GRUPO QUE HACEMOS AHORA, también de VIVIENDAS SUBVENCIONADAS, se pueden ADQUIRIR con un DESEMBOLSO INICIAL de 10.000 pesetas

Los pisos constan de 2 y 3 DORMITORIOS, COMEDOR, COCINA, BANO ASEO, HALL, TERRAZA, ASCENSOR y PORTERIA, teniendo todos agua caliente

Comunicaciones: METRO - TRANVIAS - AUTOBUSES Información y contratación: EDIFICACIONES MONASTERIO, S. A. Cristóbal Bordiú, 41



REX
HOY, ESTRENO
FILMAX PRESENTA

Misión secreta en roma
CON PETER VAN EYCK DAWN ADDAMS

ESCALOFRIANTE RELATO DEL SECRETO MILITAR MAS AUDAZ

MIL MILLONES DE PESETAS EN ALFOMBRAS "DESCANSAN" DURANTE EL VERANO EN LA REAL FABRICA DE TAPICES

Pertenecen a palacios, centros oficiales y embajadas, y pudieran cubrir varias decenas de kilómetros cuadrados de superficie

Las alfombras se mueven al paso de las estaciones: se van con el verano y vuelven cuando el otoño va poniendo frío el rostro de la ciudad. Ahora la ciudad es Madrid, y las alfombras, las que en sus casas cubren los suelos. Pero no quedan generalmente en esas casas a las cuales pertenecen, aun cuando aquellas sean espaciosas en grado sumo. Para eso están los numerosos almacenes de los guardamuebles, donde se van agrupando, catalogadas, hasta que la nueva estación viene a convocarlas para el regreso a sus respectivas procedencias.

No obstante, una famosa institución madrileña es la que se hace cargo de las más valiosas y ser conservadas y guardadas en sus almacenes. Puede decirse que este menester, dentro del suyo específico, es relativamente reciente. Nos referimos a la Real Fábrica de Tapices, de la que han salido maravillosos ejemplares que son ornato y orgullo de muchas mansiones españolas. Es un prestigio bien adquirido desde que a principios del siglo XVIII fueron saliendo de sus talleres ejemplares valiosísimos de tapices y alfombras para los palacios de la nobleza, ministerios y otros centros de alto rango oficial.

Hasta hace poco tiempo, a la Real Fábrica de Tapices no volaban unos y otros sino cuando sus propietarios deseaban someterlos a restauración para evitar la ruina de sus dibujos, y una vez realizado este difícil trabajo con el arte del que tantas muestras han dado siempre los operarios de la Real Fábrica, eran devueltos a sus propietarios. Otros los mantenían en sus propias casas al llegar el verano, recogidas y guardadas en

en algunas de sus dependencias, para volverlas a colocar de nuevo a la llegada de los fríos. Ahora todo ha cambiado y ya no es sólo la restauración y fabricación de tapices y alfombras lo que en el establecimiento famoso se realiza, sino su conservación y almacenaje durante la época veraniega.

LA NECESIDAD CREO EL SERVICIO

Casi de manera insensible, este nuevo servicio de la Real Fábrica de Tapices se produjo ante las numerosas piezas que eran enviadas a sus talleres para su restauración, generalmente al iniciarse el verano, y no volaban a ser recogidas por sus propietarios hasta la llegada del otoño. Esto obligó a establecer un sistema de almacenamiento y catalogación respectiva por tipo de alfombra, valor aproximado de las mismas, fechas de recepción y limpieza y nombres del propietario, habilitándose unas estancias para su almacenamiento. Poco a poco, ante el buen servicio prestado, la afluencia de piezas para sufrir idéntica suerte iba aumentando considerablemente, hasta el punto de crearse un departamento, especial dedicado a esos menesteres integrado por unas decenas de operarios, quienes, bajo la dirección de los técnicos correspondientes, llevan a cabo las tareas que cada alfombra o tapiz reclama.

Ahora, ya dentro de la Real Fábrica, este departamento puede decirse que tiene vida propia, disponiendo incluso de diez o doce camiones dedicados exclusivamente a recoger, desde las casas que reclaman el servicio, las piezas que les son entregadas. Con ellas se procede a su detenido examen, decretándose las operaciones que convenga realizar.

ción de una máquina eléctrica, que por medio de un potente aspirador extrae todo el polvo que tiene. A continuación se procede a la limpieza de las manchas que pudiera tener el tejido y seguidamente son enrolladas con sumo cuidado, procediéndose a su almacenaje tras la catalogación efectuada. No se utilizan materias especiales de conservación en defensa de los tejidos de la alfombra, pues ésta sólo parece necesitar, tras su limpieza, perfecta ventilación y ser colocada sobre entarimados de madera, para evitar todo posible peligro de humedad, para que pueda ser conservada durante mucho tiempo sin deterioro alguno. Mas si no se la preserva de la humedad, y también de las suciedades de los pequeños animales domésticos, la alfombra está irremediablemente condenada a destruirse en poco tiempo, tanto por la pérdida de los diversos colores del dibujo como por el deshilachamiento de la trama, que comienza a pudrirse.

NUEVE PESETAS POR METRO CUADRADO

Esa es la tasa establecida por la Real Fábrica de Tapices para el servicio que realiza con aquellas piezas que se le entregan a su cuidado y custodia. Eso es lo que abonan los propietarios de las conchas a la Real Fábrica, cuyo número excede de cien mil, ocupando una amplísima extensión de sus almacenes, a los que fueron llegando desde que los colores se acentuaron en los días del pasado junio, ejemplares procedentes de los diversos ministerios, Cortes Españolas, embajadas acreditadas en Madrid, palacios, etc.

Este número de alfombras guardadas actualmente en los almacenes de la Real Fábrica, cuyo valor se calcula en una cifra muy aproximada a los mil millones de pesetas, serían suficientes para cubrir una superficie de cuarenta kilómetros cuadrados. Y conviene anotar asimismo que, con inde-

pendencia de las alfombras que van y vienen en ese trabajo obligado por el cambio de estaciones, hay otras que permanecen en los almacenes durante años incluso sin ser reclamadas, no porque estén abandonadas por sus dueños, sino porque éstos únicamente las reclaman en circunstancias especiales, cuando organizan fiestas o recepciones en sus respectivas residencias.

Son muchos los nombres ilustres de personas y de corporaciones que figuran como clientes sistemáticos de la Real Fábrica de Tapices en este menester de la limpieza, conservación y almacenaje temporal de sus alfombras. Y la cifra que damos por derechos percibidos a cuenta de las operaciones referidas supone en algunos casos varias decenas de millares de pesetas por temporada, como sucede con los procedentes de las Cortes Españolas, de los ministerios y de particulares de renombre en el mundo de las finanzas y de la nobleza, entre los cuales llegan a anotarse hasta cifras superiores a las treinta mil pesetas por temporada, y esto puede darnos idea del número y tamaño de piezas depositadas por cada uno, partiendo del módulo general ya dicho de nueve pesetas por metro cuadrado.

He ahí una actividad casi desconocida para la mayor parte de los madrileños que produce buena renta estival, cuando las alfombras de las grandes residencias y palacios toman también su pequeña vacaciones de aire limpio y cuidado restaurador, administrado por manos expertas, de igual forma que sus dueños van al mar o a la sierra para dar a sus organismos, por un camino paralelo, la bendición del aire y la caricia del mar, tan necesaria para la salud humana, como aquel cuidado y restauración son aconsejables para el color, el tejido y la solidez de las alfombras pisadas durante el invierno.

Extensión sobre una gran sala, y una vez examinado el estado de la alfombra, es sometida a la ac-

EXTRACCION ELECTRICA DEL POLVO

Obdulio GOMEZ

CRONICA DE ARTE

La obra de Antonio Casero

EL ARTISTA EN EL PERIODICO Y EN EL MUSEO

La buena suerte, el afortunado azar me hizo conocer a Antonio Casero hace años. Conoci a su padre y luego al hijo, y por razones de edad, con la intimidad suficiente para saber de su honrra de bien, de su bondad y de lo que aquí importa: de su bello quehacer artístico. Por aquellos años Antonio Casero, pintor, paseaba mucho por las afueras. Eso de pasear por las afueras tiene su importancia, pues allí se aprenden grandes cosas. Y dígame si no las muchas que ha aprendido este Antonio Casero rescatador de tipos y costumbres, madrileño total y a quien debemos, aparte de su obra estética, la obra documental, que tanto será buscada cuando se quiera resucitar la fisonomía de una ciudad y de unos hombres que fueron. La verdad es que no era raro que Antonio Casero aprendiese tanto por las afueras de Madrid, porque iba en buen amor de amistad y buena compañía de José Gutiérrez Solá y de Manuel Gutiérrez Solana, y de esta forma era casi inevitable aprender y aprender. Solana, que tenía predilección por el entonces pequeño artista, le mostraba el mundo: solares, puestos de gallinejas, hospitales, descampados, campos del Tío Merced, ventorros del Chaleco, bailes de las Ventas, cuevas y desmontes. Y como él decía al futuro artista: "Hay quien ve esto y no se entera." Y añadía remachando: "Como si el mundo fuera otra cosa." Pero Antonio Casero, de aguda mirada y muy fina percepción, si se daba cuenta. Y no desaprovechaba viaje al Rastro o a los toros de Tetuán para ampliar conocimientos. Pero lo que no pudo imponerle Solana fue su propia visión de las cosas. A la gran tradición solanesca Antonio Casero puso un aire de buen saine de costumbres: puso risa y alegría entre sus personajes y vió cielos azules y gracia de modistillas y Julianas; vió un Madrid alegre y confiado en sí mismo. No hizo, como Solana, universal lo particular. Se quedó en lo particular; en este Madrid que siempre será chi-

quito, sin que desaparezca el pueblo de horchata; aunque en el fondo al buen agua de cebada que desapareció un día para no volver más y ser sustituida—bien malamente—por esas bebidas extrañas dulzanas que terminan en "cola". Antonio Casero es un castizo. Esto del casticismo se brinda a muchas equivocaciones. Es uno de los calificativos que más tenemos, pues tras él se suele esconder una visión pobre y estrecha de la vida, circunscrita al botijo y la meca-camilla, cosas por las cuales tenemos íntima predilección, pero que sirven de mal ejemplo para determinar otras más importantes y menos buenas.

Antonio Casero es castizo al estilo de Quevedo, Mesonero Romanos, Solana o Aienza; o sea, con raíz y meollo nacional. Por eso su pluma tenía que elegir, repetidamente, un tema y una fiesta nacional: los toros... Y allí, en el palco del Ayuntamiento, que preside el buen alcalde, conde de Mayalde, Antonio Casero realiza un milagro que cuando él desaparece creemos que nunca más volveremos a ver: el de captar con gracia inimitable, con seguridad pasmosa, con precisión estética, la escena que se desarrolla en el ruedo. Roberto

Domingo, el gran amigo que se fue, y este Antonio Casero son los últimos representantes de una difícilísima faceta artística en la que no cabe ni la trampa ni el cartón. Allí, teniendo un bloc en las rodillas, hablando, flando conceptos taurinos, Antonio Casero traza silueta de toros y toreros, de caballos y picadores, mientras su voz pone cátedra en esto de los toros, en donde Casero es figura de aficiónado que se pierde, como su arte, para no volver más.

Esta labor rápida, intuitiva, que necesita tantos conocimientos de anatomía, de dibujo, de perspectiva, tiene en los periódicos al último y señero representante de algo muy difícil que no se valora en su gran mérito... pero además de esto, que ya sería suficiente, Antonio Casero es el pintor; es el aguafortista que tiene sus obras en varios museos, y que recibe esa demanda incansante, tanto extranjera como nacional, de los que saben que con él muere un artista que ya en los nuevos tiempos no vuelve a repetirse...

Antonio Casero va a celebrar pronto una exposición antológica de sus obras en Madrid y otras de las Ventas hablando y hablando sobre grandes y portentosos sucesos y oyendo el lamento de Solana sobre raros y extraños sucesos.

DOS MAGNIFICAS EXCURSIONES

A ITALIA Y COSTA AZUL

Del 8 al 28 de septiembre, visitando NIZA, GENOVA, PISA, ROMA, FIRENCE, BOLOGNA, VENEZIA, VERONA, MILAN, TURIN, CARCASSONE, TOULOUSE, LOURDES. 11.500 pesetas.

PARIS, LONDRES Y ESCOCIA

Del 17 al 8 de septiembre, visitando PARIS, LONDRES, LANCASTER, EDIMBURGO, WINDERMERE, KENDAL Y COBLENCE. 20.000 pesetas.

VENGAN CON NOSOTROS A VILLES CANTABRIAS

Plta. del Sol, 10. - Tel. 232 29 65

MELISANA

corazón? estómago? nervios?

Cuando Ud. no se encuentra bien soporta mal el calor, se siente cansado, desasosgado, molesto, insomne...

Tome entonces **MELISANA**

el antiguo y acreditado alivio alemán de plantas medicinales

MELISANA

LE DEVOLVERA EL BIENESTAR

De venta en todas las farmacias

FOTOGRAFADO LA PRENSA

Plaza del Callao, 4

PALACIO de la PRENSA

MAGNIFICAMENTE REFRIGERADO

SEGUNDA SEMANA TRIUNFAL

¡SENSACIONAL!... ¡AUTENTICA!... ¡EMOCIONANTE!...

TONY CURTIS **JULIE ADAMS** **GEORGE NADER**

ATRACO sin huellas

¡NI EL AMOR NI LA AMISTAD PUDIERON ENDEREZAR SUS PASOS! PARA MAYORES

MONTERA - VICTORIA - NARVAEZ VALLEHERMOSO y ESPRONCEDA (REFRIGERADOS)

HOY **EL PRINCIPE ENCADENADO** (Eastmancolor)

En programas dobles Para todos los públicos

Consulado

ATOCHA, núm. 33 (entre Calderón - Monumental)

MAGNIFICAMENTE REFRIGERADO

SEGUNDA SEMANA DE EXITO APOTEOSICO

¡Espectacular!... ¡Grandiosa!... ¡Apasionante!...

CAMERON EDMUND ELIZABETH MITCHELL PURDOM COREY

El último Vikingo

TOTASCOPÉ • TECHNICOLORE DIRECTOR: G. GENTILOM PARA TODOS LOS PUBLICOS

(Sesiones numeradas) - **BILBAO - VERGARA BELLAS ARTES - ODEON y LIDO** (REFRIGERADOS)

Hoy: ¡AVENTURAS, ACCION Y ROMANCE!

DIRK BOGARDE **DOROTHY TUTIN - CECIL PARKER**

Una obra magistral de la literatura convertida en una grandiosa película.

HISTORIA DE DOS CIUDADES PARA MAYORES

EDIFICIO ROXY SE ALQUILAN SUS PISOS PARA OFICINAS

ROXY SALA "A" Magnificamente refrigerado

SEGUNDA SEMANA DE EXITO TOTAL

¡Para chicos!... ¡Para mayores!... ¡¡¡PARA TODOS!!!

GRAN FESTIVAL POPEYE 1961

EN TECHNICOLORE

¡Un delicioso espectáculo para todos los públicos!

ROXY SALA "B" Magnificamente refrigerado

SEGUNDA SEMANA

(Grandiosidad y riqueza excepcionales al servicio de una historia de amor y de guerra que ha sobrevivido los siglos!)

SALAMBÓ

JEANNE VALIERE - JACQUES BERNAS - EDMUND PURDOM

Selecciones FUSTER PARA MAYORES

Clausura del cuarto curso de verano en la Universidad Católica de Navarra

Don Pedro Gómez Aparicio pronunció tres lecciones sobre periodismo internacional

El ministro de Información visitó las obras de Radio Nacional en San Sebastián

Después tuvo un cambio de impresiones con los periodistas

Los Reyes de Bélgica recorren las rías bajas de Pontevedra

Realizan la gira invitados por el Club Náutico de Sangenjo

Solemne procesión de la Virgen de Africa en Ceuta

Una lápida conmemorativa del paso del convoy hace veinticinco años

La Policía busca a un grupo de dirigentes ultranacionalistas, incluyendo dos destacados escritores

Los detenidos en el incidente del sábado serán juzgados por los tribunales ordinarios

Ocho cuadros del pintor Cezanne, robados

En PROVENCE (Francia), 13.—Unos ladrones robaron anoche ocho obras de arte de un museo impresionista.

Los detenidos serán juzgados por los tribunales ordinarios

En Buenos Aires, 13.—Cinco oficiales y 17 soldados fueron detenidos después de abortado un intento de golpe.

En Buenos Aires, 13.—Cinco oficiales y 17 soldados fueron detenidos después de abortado un intento de golpe.

En Buenos Aires, 13.—Cinco oficiales y 17 soldados fueron detenidos después de abortado un intento de golpe.

Situación "muy grave" en Berlín

(Viene de primera página) GRAVE INCIDENTE EN LA ZONA ESTE

BERLÍN, 13. (Urgente).—El más grave incidente en la tensa situación creada por las medidas adoptadas por las autoridades comunistas de la zona oriental...

BERLÍN, 13.—A la caída de la tarde, de 20.000 a 30.000 berlineses occidentales, congregados a lo largo de la zona fronteriza...

EL GOBIERNO BRITÁNICO ESTUDIA LOS ACOTECIMIENTOS LONDRES, 13.—Un portavoz del Foreign Office dijo esta noche...

PARIS, 13.— Fuentes allegadas al ministerio de Asuntos Exteriores franceses califican la situación en Berlín como "muy grave"...

PARIS, 13.— Fuentes allegadas al ministerio de Asuntos Exteriores franceses califican la situación en Berlín como "muy grave"...

BOSSON, 13.—"Las necesarias contramedidas serán adoptadas en asociación con nuestros aliados..."

BOSSON, 13.—"Las necesarias contramedidas serán adoptadas en asociación con nuestros aliados..."

BOSSON, 13.—"Las necesarias contramedidas serán adoptadas en asociación con nuestros aliados..."

BOSSON, 13.—"Las necesarias contramedidas serán adoptadas en asociación con nuestros aliados..."

El ministro de Comercio inauguró en Lodio una factoría embotelladora

(Viene de primera página) agradecer la acogida que le había sido dispensada, expresó su felicitación a los promotores de la empresa...

ESTANCIA DEL SEÑOR VIGÓN EN TOLOSA, 13.— El ministro de Obras Públicas, don Jorge Vigón, ha hecho entrega al alcalde de Tolosa...

ELCHE, 13.— Han presenciado esta tarde, en la basílica de Santa María, la representación general del misterio de Elche...

ELCHE, 13.— Han presenciado esta tarde, en la basílica de Santa María, la representación general del misterio de Elche...

ELCHE, 13.— Han presenciado esta tarde, en la basílica de Santa María, la representación general del misterio de Elche...

ELCHE, 13.— Han presenciado esta tarde, en la basílica de Santa María, la representación general del misterio de Elche...

LA ALBERCA, UN PUEBLO DONDE LOS VIVOS RECUERDAN CONSTANTEMENTE A LOS MUERTOS

Mañana, día de la Asunción, los habitantes festejan a la Virgen de un modo singular

OFERTORIO, DANZAS COMPLICADAS, TRAJES VALIOSOS Y UN AUTO SACRAMENTAL SON PARTE DEL HOMENAJE

Una pacífica masa de polvo se eleva, poco a poco, desde las calles del pueblo...

LA FIESTA Pocos lugares existirán en España donde se conserve un conjunto de tradiciones con la pureza que se mantienen en La Alberca...

Cuba devolverá el avión «Electra» si Estados Unidos devuelven una lancha cubana

WASHINGTON, 13.— Cuba ha accedido a devolver el avión sequestrado "Electra" a los Estados Unidos...

EL TRAJE DE "VISTAS" Independientemente de ese sentido religioso que predomina en la fiesta del 15 de agosto...

EL TRAJE DE "VISTAS" Independientemente de ese sentido religioso que predomina en la fiesta del 15 de agosto...

EL TRAJE DE "VISTAS" Independientemente de ese sentido religioso que predomina en la fiesta del 15 de agosto...

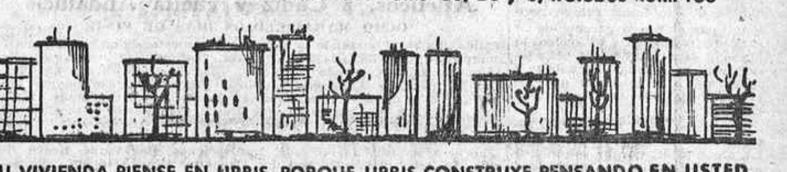
EL TRAJE DE "VISTAS" Independientemente de ese sentido religioso que predomina en la fiesta del 15 de agosto...

VISITE LA EXPOSICION DE LA VIVIENDA EN EL BARRIO DE LA ESTRELLA



LA HEMOS REALIZADO PARA QUE VD. ELIJA

La vivienda de lujo que corresponde a las clases profesionales, en un Madrid mejor. Rentas libres y exención tributaria. Sea Vd. inversor y no comprador por necesidad.



Urbis S.A. Información y Contratación Inmobiliaria URBIS, S. A. Avenida Menéndez Pelayo, 71 Teléfono 251 36 05

Urbis S.A. Información y Contratación Inmobiliaria URBIS, S. A. Avenida Menéndez Pelayo, 71 Teléfono 251 36 05

NUEVA VICTORIA, ESTA VEZ EN GUAYAQUIL

El Madrid venció al "otro" Barcelona por 3-1

Se batieron todas las marcas de concurrencia y de recaudación. Goles de Puskas, Gento y Di Stefano, y el "barsista", por Romero

Los "merengues" salen de madrugada para San José de Costa Rica

BUEN PRINCIPIO

No ha podido ser más feliz la presentación del Madrid en su nueva visita a las Américas, de Sur a Norte, que comprende seis partidos en veinte días, de los que ha ganado ya dos: el de Santiago, ante el legendario Colo-Colo, por dos-cero, y el de Guayaquil, la segunda capital del Ecuador, frente a un equipo de nombre españolísimo, el Barcelona, por tres-uno. Encuentros ambos de gran compromiso, porque chilenos y ecuatorianos gozan de un gran prestigio y sus instituciones consideradas como muy buenas, dentro y fuera de sus respectivas fronteras.

Todavía le falta mucho al equipo "merengue" para alcanzar su pleno rendimiento, puesto que ha empalmado ambas temporadas sin solución, casi, de continuidad, y si ha echado la fatiga de la anterior por la borda, había que recobrarla del breve paréntesis.

Pero todo va bien... hasta ahora.

M. R.

RECEPCION APOTEOSICA EN GUAYAQUIL

GUAYAQUIL, 13. — La llegada del Real Madrid ha constituido un verdadero acontecimiento deportivo, al que se ha sumado toda la ciudad. Al tomar tierra el avión, a las cuatro de la tarde (hora española), se desbordó el entusiasmo y quedaron rotos los cordones policiales. En el mismo aparato viajó desde Lima el hermano del Presidente Kennedy, que charló con los dirigentes españoles señores Saporta y Méndez y con los jugadores. El capitán madrileño, Gento, regaló al hermano del Presidente su insignia de oro y brillantes del club, obsequio al que correspondió el norteamericano entregándole el afiliar de corbata de la campaña electoral de su hermano.

El embajador de España, conde de Urquijo, hizo las presentaciones a las autoridades y seguidamente la comitiva fué escoltada hasta Guayaquil por un escuadrón motorizado.

Está todo vendido y las sesenta mil entradas representan una cantidad de cuatro millones de sucres. El Presidente de la República ha mostrado deseos de presenciar el encuentro y se trasladará en avión desde Quito, la capital. (De Atila.)

IMPRESION FUGAZ: VENCER EN EL CAMPO Y CONVENCER FUERA

GUAYAQUIL, 14 (3,30 madrugada). Servicio especial "ARA HOJA DEL LUNES". — El Madrid, como en sus anteriores viajes por América, consigue victorias de doble significación: las deportivas y las de fundir a nuestros compatriotas en un abrazo fraternal. Efectivamente, derrotó al "otro" Bar-

LA RESISTENCIA DEL BARCELONA DURO SOLO UN CUARTO DE HORA

GUAYAQUIL, 14 (tres cuartos madrugada). — El estadio que fue sede del campeonato sudamericano

Sintasol y Gradulux

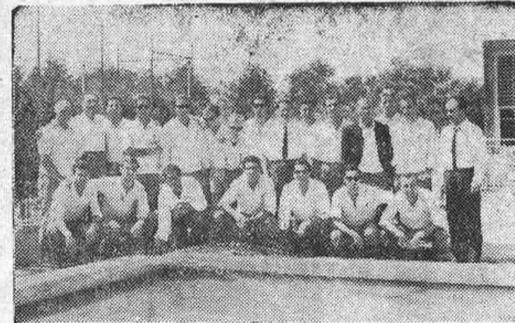
DISTRIBUIDOR EN MADRID:

SALINAS, Carranza, 6. Teléfono 257 09 03 (tres líneas)

Ayer pasó la mañana en Madrid la Florentina

Invitada por el club decano, visitó las instalaciones de la Ciudad Deportiva, donde almorzó

Por la tarde, a las cuatro, regresó a Italia



De paso ayer en Madrid, el equipo italiano de la Florentina—que el sábado jugó y perdió en Sevilla con el Betis—fué invitado gentilmente por el pentacampeón a visitar su Ciudad Deportiva, cuyas magníficas instalaciones fueron elogiadas cumplidamente. Los futbolistas florentinos estuvieron atendidos por el gerente de la Ciudad Deportiva, don Manuel Meana. La foto recoge el grupo de dirigentes y jugadores ante la nueva piscina.

(Foto Albero y Segovia.)

El Madrid, fiel a su política de aproximación con todos los grandes clubs, recibió como huésped de honor a la delegación y jugadores del club italiano de la Florentina, que había actuado el sábado en Sevilla con el Betis. Por encargo directo de don Antonio Calderón, gerente madrileño que, como buen sevillano, no quiso perder la oportunidad de estar en contacto con sus paisanos con motivo de la compra de Heliópolis, los dirigentes y jugadores de "Isquadra" que lleva el nombre de la maravillosa ciudad de las flores fueron recibidos por el nuevo gerente de la Ciudad Deportiva, el veterano Manolin Meana, en unión del cual visitaron el estadio Bernabéu y aquel nuevo recinto, del que hicieron todos grandes y merecidos elogios.

Desde su llegada a Madrid, a las nueve de la mañana, hasta las cuatro de la tarde, en que salieron en avión para Italia, los muchachos que entrena el húngaro Skogutti permanecieron en ambos lugares madrileños. Utilizaron todas las instalaciones de la nueva sede "merengue" y almorzaron en ella. La expedición la componían 35 personas entre directivos, técnicos y jugadores, que quedaron muy complacidos de la breve pero grata visita.

Ya es el Betis propietario del estadio de Heliópolis.

La gestión presidencial de don Benito Villamarín en el Betis no ha podido ser más fructífera, pues

Empató el Valencia en Boulogne y perdió la Real en Vittel

Los tantos fueron marcados por la nueva adquisición siciliana, el turco Metin Oktay, delantero centro.—ALFIL.

BOULOGNE-SUR-MER (Francia). 13.—La Union Sportive Boulognese y el Valencia F. C. (España) han empatado 3-3 en partido internacional amistoso jugado hoy en Boulogne-sur-Mer. Final del primer tiempo, 3-2.—ALFIL.

REIMS, 1: REAL SOCIEDAD, 0

VITTEL (Francia). 13.—El Reims C. F. ha vencido a la Real Sociedad (San Sebastián) por 1-0 en partido internacional amistoso celebrado esta noche en Vittel. Final del primer tiempo, 0-0.

Metin Oktay, delantero centro.—ALFIL.

METZ, 2: WACKER, 0

METZ (Francia). 13.—El Metz Fútbol Club ha vencido al Wacker Fussballklub, de Innsbruck (Austria), 2-0, en partido internacional amistoso de fútbol jugado en esta ciudad. Final del primer tiempo, cero a cero.—EFE.

PARTIDOS AMISTOSOS EN ESPAÑA

LA UNION (Murcia). 13.—Deportivo Cartagena, 5; Unionense local, 3.

VALENCIA, 13.—Combinado Valencia-Mestalla, 3; Acero, 2.

CIUDAD REAL, 13.—Deportivo Manchego, 4; Alcoyano, 1.

Saporta, mediador de un posible encuentro Brasil-España

A su paso por el inmenso aeródromo de Galeão, de Río de Janeiro, el presidente de la Confederación Brasileña de Deportes, señor Havelange, se entrevistó con el directivo madrileño don Raimundo Saporta, al que hizo depositario de una propuesta de la Federación de Fútbol de Brasil para celebrar un encuentro en el transcurso del año 1962, antes o después de los Campeonatos de Chile, que tendría lugar en Madrid, con la natural reciprocidad de visita a Río.

Como era natural, el señor Saporta prometió transmitir dicha sugerencia a la Federación Española.

Otro eliminado el torneo de ascenso a Segunda

El Amistad, de Zaragoza, ganó (2-1) al Badalona PALMA DE MALLORCA, 13. —Esta noche se ha jugado en el estadio del segundo encuentro del torneo relampago organizado por la Federación Nacional para cubrir la baja que en Segunda División se ha producido por la renuncia del Condal.

El Amistad de Zaragoza ha vencido por dos tantos a uno al Badalona, eliminándole del torneo.

Todos los tantos fueron marcados en la primera parte. El del Badalona lo consiguió López y los del Amistad, Terren y Molins.

Arbitró muy bien el colegiado mallorquín señor Martorell.

N. de la R.—Ya son dos los eliminados en este torneo relampago: el Deportivo de El Ferrol (vencido por el Atlético de Sevilla por 3-0) y el Badalona.

El Navalcarnero, nuevo en tercera regional

El equipo de fútbol del Club Deportivo Artístico Navalcarnero, de la Guardia de Franco, después de su brillante campaña en la Liga Sindical y Copa de San Isidro, organizadas por la Obrá Sindical, ha ingresado en la Federación Castellana de Fútbol y participará en la tercera categoría regional.

EL PLUS ULTRA Y EL RAYO

Ambos equipos madrileños están ya en plena actividad. El "asegurador", con Pasarin, y el valleciano, con Eguiluz.

Con relación al primero, su presidente, nuestro dilecto don Antonio Borrachero, ha dicho que se mantienen las más cordiales relaciones con el club decano y que próximamente se emprenderán las obras de ampliación y acoplamiento del recinto de la Ciudad Lineal, sin perjuicio de que algunos encuentros de importancia se lleven, como otras veces, a Chamartín.

Por lo que se refiere al segundo, inició ayer su preparación bajo la dirección de Eguiluz y la asesoría técnica de Jossito.

Objetivos mutuos, muy respetables y ambiciosos: el Plus Ultra, mantener su tradición de constituirse en vivero de jugadores, en íntima colaboración con el Madrid; y con la supervisión del veterano Facó Bru, y el Rayo, volver a Segunda División, con la ayuda del Madrid, que demuestra de nuevo su propósito de ayuda a los clubs modestos.

Buena suerte a ambos en esta nueva etapa.

Otra vez el fútbol... y en pleno agosto

EL ATLETICO DE BILBAO SE ALZO CON EL I TROFEO COSTA DEL SOL

VENCIO ROTUNDAMENTE EN LA FINAL AL SEVILLA POR 4-0

Tercero y cuarto clasificados: el Wiener y el Niza (4-2)

TENDRA ARRAGO EL TROFEO DE LA COSTA DEL SOL

Un gran acierto de Málaga la institución de este trofeo, semejante al gaditano, que tiene ya profunda solera y que ha adquirido fama mundial. La misma suerte puede estarle deparada a éste, cuyo comienzo no ha podido ser más lisonjero. La feliz experiencia permite, pues, esperar los mejores resultados para años sucesivos.

Han concurrido dos "grandes" españoles y otros dos excelentes conjuntos extranjeros, y tanto el ambiente como la asistencia de espectadores han resultado muy recomfortadores. La sensacional victoria bilbaína le presenta como uno de los grandes candidatos.

Gran partido de la delantera bilbaína y goles de Quintela, Latatu y Uribe (dos)

MALAGA, 13. — El Atlético de Bilbao ha obtenido el primer trofeo internacional Costa del Sol al vencer en partido final al Sevilla por cuatro goles a cero. Hubo un lleno absoluto.

El partido, en líneas generales, ha tenido interés. El dominio fue alterno, pero finalmente la delantera del Atlético se impone y sus avances son más peligrosos. El Sevilla contrataca con más profundidad por su ala izquierda.

A los cuarenta y dos minutos, el Atlético de Bilbao marcó su primer gol. Mauri envía a Quintela, que sortea a varios contrarios y marca el cuarto gol.

En la segunda parte se impuso el Atlético de Bilbao, acusando el Sevilla su cansancio.

A los dieciocho minutos se retiró lesionado Valero, defensa izquierdo del Sevilla.

A los veintidós minutos, el Atlético de Bilbao consiguió el segundo tanto, por mediación de Latatu. A los cuarenta, Uribe pasa a Aguirre y éste logra el tercero, y a los cuarenta y cuatro, Aguirre pasa a Uribe, que de tiro cruzado marca el cuarto gol.

En el Bilbao destacaron Mauri y Canito en la zaga, y Aguirre, Uribe y Arteche en la delantera. En el Sevilla, Ruiz Sosa, Achúcarro y un período de Maguregui.

Arbitró Caballero, con algunos errores.

Alineaciones:
Atlético de Bilbao: Carmelo; Rentería. Etura, Canito; Mauri, Irujo; Quintela (Arteche), Aguirre, Uribe, Arteche (Latatu), Echave.

Finas deferencias malagueñas y gaditanas para HOJA DEL LUNES

Con motivo de la celebración de los torneos futbolísticos de la Costa del Sol, de Málaga (que finalizó ayer), y del trofeo Ramón de Carranza, de Cádiz que se celebra los días 28 y 27, HOJA DEL LUNES ha sido objeto de atenciones muy gratas por parte del Club Deportivo Málaga y del alcalde de la ciudad gaditana, señor marqués de Villapadilla, que consisten en las invitaciones cursadas a nuestro compañero Manolo Rosón, jefe de estas páginas deportivas, que las agradece muy sinceramente en todo lo que valen y representan.

Por encontrarnos en época de vacaciones estivales, no ha sido posible aceptar—lamentándolo mucho—la invitación malagueña, toda vez que los demás redactores que componen la plantilla de la sección deportiva están descansando aún, pero dentro de dos semanas, completa ya aquella, Rosón acudiría, como otros años, al torneo gaditano en su séptima "edición".



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE MADRID

Con el fin de estimular la práctica del ahorro, distribuirá nuevamente UN MILLON DE PESETAS en los siguientes premios:

UN PREMIO DE	100.000 pesetas.
DOS PREMIOS DE	50.000 pesetas.
CUATRO PREMIOS DE	25.000 pesetas.
OCHO PREMIOS DE	10.000 pesetas.
SEISCIENTOS VEINTE PREMIOS DE	1.000 pesetas.

PLAZO DE PRESENTACION DE SOLICITUDES HASTA EL 30 DE SEPTIEMBRE DE 1961

OFICINAS: MADRID

Central: PLAZA DE CELENQUE, 2.
Subcentral: CALLE DE ALCALA, 1.
Eloy Gonzalo, 10.
Bravo Murillo, 186.
Ronda de Valencia, 2.
Emilio Ortuño, 6. P. V.
Calle de Toledo, 77.
Conde de Peñalver, 6.
General Mola, 71.
Guzmán el Bueno, 70.
Martínez Izquierdo, 92 (Ventas).
Embajadores, 178.
Bajano Jimeno, 1 (Usera).
Vinaroz, 1 (Prosperidad).

PROVINCIAS

ALCALA DE HENARES: Generalísimo Franco, 18.
ALCAZAR DE SAN JUAN: Generalísimo '99.
ARANJUEZ: Avenida Generalísimo Franco, 25.
CIUDAD REAL: General Aguilera, 8.
CONSUEGRA: Gumersindo Díaz Cordobés, 1.
DAMIEN: Mártires, 4.
GUADALAJARA: Plaza José Antonio, 13.
LA SOLANA: Concepción, 1 y 3.
MANZANARES: Obispo, 12.
PUERTOLLANO: Avenida de José Antonio, 1.
QUINTANAR DE LA ORDEN: Miguel de Echegaray, 1.
TALAVERA DE LA REINA: San Francisco, 29.
TOLEDO: Toledo de Ohio, 9.
TOMELLOSO: Plaza de España, 6.
VALDEPEÑAS: José Antonio Primo de Rivera, 18.
VILLATOBAS: José Antonio, 18.
VILLAVERDE: Albino Hernández Lázaro, 19.

INFORMACION: En cualquiera de las oficinas de la CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE MADRID

LOS IMPONENTES QUE TENGAN ASIGNADO NUMERO PARA SORTEO EN SU LIBRETA DE AHORRO NO PRECISARAN SOLICITARLO DE NUEVO



En el Valladolid hay un déficit de dos millones

VALLADOLID, 13. (De nuestro especial.) No era nuestro propósito dedicar la crónica a temáticas deportivas, pero del lunes a hoy han sucedido cosas tan interesantes que bien merecen el espacio que les otorgamos.

El acontecimiento de todos los días es el anterior correspondiente a la semana de agosto. En esta semana, de acuerdo con el programa presentado por la Directiva, que el Valladolid español ha liquidado su temporada superavit y, además, de un millón de pesetas.

Contra lo que pudiera pensarse, no se realizará ningún traspaso para evitar esta situación: la Directiva lo asegura formalmente, disponiéndose a salvar a "cuero limpio" esta realidad económica. Cuando se haga un traspaso—necesidad ineludible en los equipos de segunda fila—procurará realizarlo en las condiciones más ventajosas.

Después de la pequeña tormenta electoral, los aficionados se están agrumando en torno a los nuevos directivos, dándose el caso de que muchos socios que rompieron el carnet cuando la catástrofe de finales de temporada solicitan ahora el reintegro.

Luis IBASEZ

El equipo español, primero en la Vuelta a Guatemala

GUATEMALA, 13.—Manuel Aranda, del equipo italiano "Ignis", ha ganado la decimonona etapa de la Vuelta a Guatemala, cubriendo los cuarenta kilómetros entre Villahermosa y Oropetón en 3 horas 56 minutos y 36 segundos.

La clasificación por equipos es: 1. Sporting, 183-13-14; 2. Oropetón, 183-17-17; 3. Ignis (Italia), 183-22-38; 4. Licor 43 (España), 183-45-44; 5. Académico, 6. Sangalhos; 7. Alparcero; 8. Tavira; 9. Benficia; 10. Ovarense; 11. Leixoes; 12. Oliveirense.

BRILLANTE TRIUNFO DE ANGELINO SOLER

HUESCA, 13.—Angelino Soler ha resultado vencedor del Gran Premio Ciclista de las Fiestas de San Lorenzo. La prueba se disputó en el circuito local, que tiene dos kilómetros, y al que se dieron treinta y cinco vueltas. El vencedor invirtió 1 hora 35 minutos 40 segundos, y a continuación se clasificaron Salvador Botella y Campillo.

Participaron en la casi totalidad de las pruebas. Numerosísimo público presenció el desarrollo de la prueba, que resultó altamente disputada y emocionante.

Campeonato del mundo de pesca submarina en Almería

Sus aguas luminosas, saturadas de las más variadas especies capturables

Tendrá lugar a partir del miércoles hasta el domingo

La hermosa costa de Almería va a ser escenario excepcional de un extraordinario acontecimiento deportivo: el campeonato del mundo de pesca submarina, meta anhelada de los especialistas españoles y paso de gigante para nuestro país, por lo que representa en cuanto a su capacidad organizadora y la solvencia de sus dirigentes.

Las aguas luminosas del litoral almeriense han estado acotadas en las zonas en que discurrirá el campeonato durante un trimestre, lo que ha asegurado cantidades fabulosas de las más variadas especies capturables. En los entrenamientos de estos días han sido pescadas piezas de mero con cerca de treinta kilos.

Almería va a ser, pues, punto de cita de los más expertos submarinistas del mundo, que considerarán sus aguas límpidas y transparentes, así como el sol maravilloso de su cielo de añil, como un verdadero paraíso. Tomarán parte representaciones de países de las cinco partes del globo, y las pruebas comenzarán pasado mañana y concluirán pasado mañana y concluirán el domingo próximo.

Manuel ROSON

CARRERAS DE CABALLOS

TRIUNFO DE "VIK", DE BEAMONTE, EN EL PREMIO DE LA DIPUTACION DE GUIPUZCOA

UN SOLO BOLETO DE LA APUESTA QUINTUPLE CORRARA LA CANTIDAD DE 133.728 PESETAS Y LA TRIPLE-GEMELA QUEDO NUEVAMENTE DESIERTA, CON UN FONDO DE 16.114 PESETAS, PARA LA REUNION DE MAÑANA MARTES

TRIPLE GEMELA					
Para el APOSTANTE					
LAS TRES ULTIMAS CARRERAS					
1.º Tr.		2.º Tr.		3.º Tr.	
1.º	2.º	1.º	2.º	1.º	2.º
3	2	4	2	6	4

De nuevo la esquila triple-gemela volvió a jugar una mala pasada a sus seguidores. En la jornada de ayer no hubo nadie que diera con la combinación de nuestro grabado, 3-2, 4-8, 6-4, que corresponde a las gemelas "Vik", "Tourtic", "Ukesgoy", "Candy" y "Vel Ai-Vay". Mañana tendrán como fondo inicial los apostantes 16.114 pesetas, fondo provisional que puede incrementarse notablemente. Pueden ser suyas.

SAN SEBASTIAN, 13.—En el hipódromo de Lasarte se ha celebrado la anunciada reunión de carreras de caballos, en la que destacaba el premio Diputación Provincial de Guipúzcoa, dotado con 75.000 pesetas y una copa y sobre la distancia de 2.000 metros. Los resultados de las distintas pruebas fueron los siguientes:

Primera carrera. Premio Las Fraguas. 1.200 metros
1. "Ademais" (Carudel); 2. "Kyoto" (Delcher); 3. "Sax" (Bueno).

Segunda carrera. Premio Gitanillo. 2.400 metros
1. "Zuya" (Barderas); 2. "Petunia" (Micol); 3. "Duña" (Delcher). Igual que en la anterior, hubo de recurrirse a la fotografía para determinar al vencedor.

Tercera carrera. Gran premio Di-

putación de Guipúzcoa. 75.000 pesetas. 2.000 metros
1. "Vik" (Carudel); 2. "Tourtic" (Bueno); 3. "Zeus" (Figueras); 4. "Nofrit" (R. Martin).
Tiempo: 2 m. 12 s. 4/5.

Cuarta carrera. Premio Lasarte. 1.600 metros
1. "Ukesgoy" (C. Diez); 2. "Candy" (Delcher); 3. "Abenguareme" (Carudel).

Quinta carrera. Premio Zubieta. 1.600 metros
1. "Velay-Vay" (Duchard); 2. "Déjame" (Carudel); 3. "Berná" (Corrales).

La apuesta quintuple tuvo un solo afortunado "vidente", que cobrará un dividendo de 133.728 pesetas. De la triple-gemela no se registró ningún boleto acertante, con lo que la reunión de mañana martes se iniciará con un fondo en dicha apuesta de 16.114 pesetas. Para las próximas jornadas dominicales existen fondos de la apuesta quintuple de 22.512 pesetas.

Los jugadores del Rayo, ovacionados en su presentación en Vallecas

Después de la misa de iniciación de la temporada celebrada en la parroquia de San Ramón, tuvo lugar ayer mañana en el campo de Vallecas la presentación de la remozada plantilla del Rayo por el presidente, don Juan Roig Morante, que después de saludar a los jugadores los fue presentando al numeroso público por los altavoces. Todos fueron acogidos por el aplauso popular.

El presidente expresó el deseo de que el público apoye en todo momento este nuevo renacer, para, con un impulso nuevo y pujante, poder retornar a Segunda División. También agradeció en cálidos elogios el apoyo prestado por el Real Madrid, aunque dejó patente que el Rayo era totalmente independiente.

Posteriormente se refirió al deseo de conseguir un nuevo domicilio social, y expresó el interés por el equipo juvenil, que también competerá.

Finalmente, en el campo anexo dieron comienzo los entrenamientos bajo las órdenes de Herreros y la presencia del secretario técnico, Joseito.

BEISBOL

Victorias del Iturrigorri y el Acero en los cuartos de final de la Copa de Su Excelencia

En Bilbao, triunfo local por cuatro carreras a tres sobre el Madrid, en un reñido encuentro. Aquí, derrota del Piratas por seis carreras a cinco.

LA OSTRERIA

goza de un permiso especial de la etiqueta para comer los pollos con la mano

Libreros, 2 (semiesquina a Gran Vía)
Teléfonos 247 72 40 y 247 10 40.
Cruz, 10 - Teléfs. 232 05 83 y 231 01 27 y López de Hoyos, 93

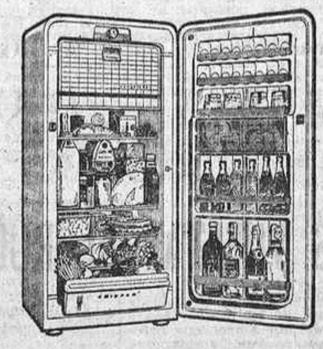
LE OFRECE SU CAMPAÑA DEL POLLO a 55 ptas. UNO

ELIJA SU POLLO Y VEALO ASAR

Si tiene usted invitados o va de jira, llámenos por teléfono. Nosotros se lo enviamos en cajas especiales

UN VERANO MEJOR CON Kelvinator

EL FRIGORIFICO AMERICANO DE FAMA MUNDIAL



MINIMA de un KELVINATOR: 27° bajo 0

DISTRIBUIDOR: **feymar**

Glorieta de Bilbao, 5 Teléf. 224 00 67
Narváez, 3 Teléf. 236 41 10
Sagasta, 11 Teléf. 257 80 91

FACILIDADES DE PAGO

PALACIO de la MUSICA

¡SIGUE CON EXTRAORDINARIO EXITO!

EL MAYOR ACONTECIMIENTO DE LA HISTORIA DEL CINE!



LA PRODUCCION CUMBRE DE CECIL B. DE MILLE

LOS DIEZ MANDAMIENTOS

CHARLTON HESTON ANNE BAXTER EDUARDO G. ROYNE JUDITH ANJERSON WINIFRED PEARCE

Director: Cecil B. De Mille

Por necesidades ineludibles de contratación con LOS DIEZ MANDAMIENTOS, sigue en el

LOPE DE VEGA

en su ONCE SEMANA el triunfal estreno de HA LLEGADO UN ANGEL

Un éxito increíble autorizado para todos los públicos

Por compromiso anterior adquirido por el PALACIO DE LA MUSICA SIGUE EN EL

LOPE DE VEGA

en su ONCE SEMANA el triunfal estreno



Marisol

HA LLEGADO UN ANGEL

Director: LUIS LUCIA

Isabel Garcés
Carlos Larranaga

JOSÉ MARCO DAVO
ANA MARIA CUSTODIO
RAQUEL DAINA

JULIO SANJUAN
CESAREO QUEZADAS

¡UN EXITO INCREIBLE!

Autorizada para todos los públicos

LUCHANA-IDEAL-BENLLIURE

MARVI - CAPRI

PRIMER REESTRENO EXCLUSIVO

Barbara LASS

Eva Quiere Dormir

GRAN PREMIO "CONCHA DE ORO" DEL FESTIVAL CINEMATOGRAFICO DE SAN SEBASTIAN

DIRECTOR: TADEUSZ CHMIELEWSKI

2ª SEMANA

BRAXIN

O.W. FISCHER

JULIA RUBINI
ELISABETH MÜLLER
NADJA YELLER

EN PROGRAMAS DOBLES

SALAMANCA MONUMENTAL G O N G
Años peligrosos La amada de Júpiter Dos vidas en sus manos

ARGUELLES T E X A S PROYECCIONES
Carta delatora Julia y el celacanto Sombras acusadoras

Nueva cogida, muy grave, de El Cordobés en Valencia

Que el público responde al interés que tiene por la fiesta de los toros es innegable. A las novilladas de verano organizadas por la empresa de las Ventas acude cada día mayor número de espectadores...

LOS MODESTOS, SIN SUERTE

Los novillos cogidos por José Tomás Frías Hermanos, de Madrid, magníficos de presentación y con romana más que suficiente, resultaron manejables, excepto el corrido en quinto lugar, que llegó difícil a la muleta...

DOS VUELTAS AL RUEDO EN CARABANCHEL

La verdad es que no nos divertimos mucho ayer en la novillada celebrada en el carabanchelero plaza de Vista Alegre, que registró, como en domingos anteriores, una entrada de media plaza...

Otra grave cornada de El Cordobés

Al lidiar el sobrero en Valencia fué enganchado en el muslo derecho Manuel Benítez (El Cordobés), que lleva una actuación muy destacada en esta temporada...

Peñas taurinas

En el Círculo Catalán, ante numerosa concurrencia, tomó posesión la Directiva de la Unión Nacional de Asociaciones Taurinas...

Tres apéndices cortó Paco Moreno en Hervás

Hervás, 12.—Novillos de Julio Morales, mansurrones. Manuel Ydírriz fué ovacionado en el de rejones...

Gran triunfo de José Julio el viernes en Lisboa

Lisboa, 11.—Toros de Cabral, buenos. Lleno total. José Julio obtuvo un gran éxito con capote, banderillas y muleta...

Los modestos, sin suerte

Los novillos cogidos por José Tomás Frías Hermanos, de Madrid, magníficos de presentación y con romana más que suficiente...

Dos vueltas al ruedo en Carabanchel

La verdad es que no nos divertimos mucho ayer en la novillada celebrada en el carabanchelero plaza de Vista Alegre...

Otra grave cornada de El Cordobés

Al lidiar el sobrero en Valencia fué enganchado en el muslo derecho Manuel Benítez (El Cordobés), que lleva una actuación muy destacada...

Peñas taurinas

En el Círculo Catalán, ante numerosa concurrencia, tomó posesión la Directiva de la Unión Nacional de Asociaciones Taurinas...

Tres apéndices cortó Paco Moreno en Hervás

Hervás, 12.—Novillos de Julio Morales, mansurrones. Manuel Ydírriz fué ovacionado en el de rejones...

SE INAUGURO LA FERIA DE SAN SEBASTIAN CON UNA SOLA VUELTA AL RUEDO

Ayer se celebraron siete corridas en España y dos en Francia. Ordoñez y Bienvenida reaparecieron en Bayona y San Felu de Guixols, respectivamente.

Triunfo de Puerta, con cuatro orejas, en la primera de Gijón

Gijón, 13.—Primera corrida de feria. Toros del marqués de Domecq y hermanos, bravos, salvo el primero, que se ovacionaron. El toro pasó difícil a la muleta...

Reaparición de Antonio Bienvenida

San Felu de Guixols, 13.—Un toro de Núñez Guerra y seis de Ramos Matías Hermanos. Pepe Anastasio, vuelta en el de rejones...

Reaparición de Ordóñez en Bayona

Bayona, 13.—Toros de Juan Pedro Domecq, con mucha casta. Antonio Ordóñez, reapareció después de la grave cogida de Málaga...

La primera de San Sebastián

San Sebastián, 13.—(Crónica telefónica de nuestro enviado especial.) Corrida de polvora mojada no es posible disparar un tiro...

Mal ganado en Barcelona

Barcelona, 13.—Primera corrida de la semana taurina, con lleno total. Un novillo de Rodríguez Vila y cinco toros de Manuel Arranz y un Alpino Pérez T. Sanó, peliagrosos...

Otras dos orejas a Curro Girón

Santander, 13.—Reses de Manuel Arranz, bravas. Tres, aplaudidas en el arrastre. Los hermanos Peralta dieron vuelta en el de rejones...

Los hermanos López Chaves cortaron dos orejas

Huesca, 13.—Un toro de Manuel Arranz para rejones y seis de Félix Gómez. Josechu Pérez de Mendoza cortó dos orejas en el de rejones...

Dos orejas a César Girón y otras dos a El Viti

Huesca, 13.—Un toro de Manuel Arranz para rejones y seis de Félix Gómez. Josechu Pérez de Mendoza cortó dos orejas en el de rejones...

Toros en el Escorial

En la corrida del día de San Lorenzo en el Escorial, la alternativa, continúa con la misma ilusión de sus años mozos...

Los hermanos López Chaves cortaron dos orejas

Pontevedra, 13.—Siete toros de Javier Moreno Saitillo, protestados. Los hermanos Lolita y Cándido López Chaves cortaron las dos orejas...

Después del apoteósico triunfo del domingo pasado en Nimes cortando cuatro orejas, ayer, 13, obtiene un grandioso triunfo en Barcelona el torero con sello de distinción.

Barcelona, 13.—Toros de Cabral, buenos. Lleno total. José Julio obtuvo un gran éxito con capote, banderillas y muleta...

Barcelona, 13.—Toros de Cabral, buenos. Lleno total. José Julio obtuvo un gran éxito con capote, banderillas y muleta...

Barcelona, 13.—Toros de Cabral, buenos. Lleno total. José Julio obtuvo un gran éxito con capote, banderillas y muleta...

SE INAUGURO LA FERIA DE SAN SEBASTIAN CON UNA SOLA VUELTA AL RUEDO

Ayer se celebraron siete corridas en España y dos en Francia. Ordoñez y Bienvenida reaparecieron en Bayona y San Felu de Guixols, respectivamente.

Triunfo de Puerta, con cuatro orejas, en la primera de Gijón

Gijón, 13.—Primera corrida de feria. Toros del marqués de Domecq y hermanos, bravos, salvo el primero, que se ovacionaron. El toro pasó difícil a la muleta...

Reaparición de Antonio Bienvenida

San Felu de Guixols, 13.—Un toro de Núñez Guerra y seis de Ramos Matías Hermanos. Pepe Anastasio, vuelta en el de rejones...

Reaparición de Ordóñez en Bayona

Bayona, 13.—Toros de Juan Pedro Domecq, con mucha casta. Antonio Ordóñez, reapareció después de la grave cogida de Málaga...

La primera de San Sebastián

San Sebastián, 13.—(Crónica telefónica de nuestro enviado especial.) Corrida de polvora mojada no es posible disparar un tiro...

Mal ganado en Barcelona

Barcelona, 13.—Primera corrida de la semana taurina, con lleno total. Un novillo de Rodríguez Vila y cinco toros de Manuel Arranz y un Alpino Pérez T. Sanó, peliagrosos...

Otras dos orejas a Curro Girón

Santander, 13.—Reses de Manuel Arranz, bravas. Tres, aplaudidas en el arrastre. Los hermanos Peralta dieron vuelta en el de rejones...

Los hermanos López Chaves cortaron dos orejas

Huesca, 13.—Un toro de Manuel Arranz para rejones y seis de Félix Gómez. Josechu Pérez de Mendoza cortó dos orejas en el de rejones...

Dos orejas a César Girón y otras dos a El Viti

Huesca, 13.—Un toro de Manuel Arranz para rejones y seis de Félix Gómez. Josechu Pérez de Mendoza cortó dos orejas en el de rejones...

Toros en el Escorial

En la corrida del día de San Lorenzo en el Escorial, la alternativa, continúa con la misma ilusión de sus años mozos...

Los hermanos López Chaves cortaron dos orejas

Pontevedra, 13.—Siete toros de Javier Moreno Saitillo, protestados. Los hermanos Lolita y Cándido López Chaves cortaron las dos orejas...

Después del apoteósico triunfo del domingo pasado en Nimes cortando cuatro orejas, ayer, 13, obtiene un grandioso triunfo en Barcelona el torero con sello de distinción.

Barcelona, 13.—Toros de Cabral, buenos. Lleno total. José Julio obtuvo un gran éxito con capote, banderillas y muleta...

Barcelona, 13.—Toros de Cabral, buenos. Lleno total. José Julio obtuvo un gran éxito con capote, banderillas y muleta...

Barcelona, 13.—Toros de Cabral, buenos. Lleno total. José Julio obtuvo un gran éxito con capote, banderillas y muleta...

Barcelona, 13.—Toros de Cabral, buenos. Lleno total. José Julio obtuvo un gran éxito con capote, banderillas y muleta...

Barcelona, 13.—Toros de Cabral, buenos. Lleno total. José Julio obtuvo un gran éxito con capote, banderillas y muleta...

Barcelona, 13.—Toros de Cabral, buenos. Lleno total. José Julio obtuvo un gran éxito con capote, banderillas y muleta...

Han dado comienzo las famosas ferias taurinas del Norte de España, que durante todo el mes de agosto al menos acaparan la principal atención de los aficionados.

En el otro cortejo las dos orejas en el de rejones. Manuel Benítez (El Cordobés), que en la plaza de Valencia, donde el domingo anterior obtuvo otro triunfo...

NOVILLADAS

OREJA A HERNANDO Y ALVIZ. VALLADOLID, 13.—Reses de José María Moreno Yago, bravas. Andrés Hernández, aplaudido en uno y oreja en otro...

Murillo cortó dos orejas en Arlés

Arlés (Francia), 13.—Toros de Mirra. Chamaco estuvo reservón y fué abroncado en sus dos toros. Fermín Murillo fué ovacionado y...

MONDEÑO II CORTO DOS OREJAS

CADIZ, 13.—Reses de Carlos Núñez, aplaudidas. José María Montilla, oración en uno y oreja en otro. Mondeño II, dos orejas en el segundo y vuelta en el quinto...

SEIS APÉNDICES A RAFALETE

AGUILAR DE CAMPOO, 11.—Novillos de Pio Paz Tabarnero, buenos. Rafalete cortó cuatro orejas y dos rabos. El Brujo, oreja en cada uno de los dos suyos...

SANLUCA DE BARRAMEDA, 13.—GANADO DE ENRIQUE PÉREZ DE LA CONCHA, BRAVO.

Emilio Oliva, dos orejas y rabo en cada uno de los suyos. Terremoto de Málaga, palmas en uno y silencio en otro. Quinto, oreja en uno y palmas en otro...

ONDARA, 13.—GANADO DE DOMINISTO RODRÍGUEZ, QUE DIO BUEN JUEGO.

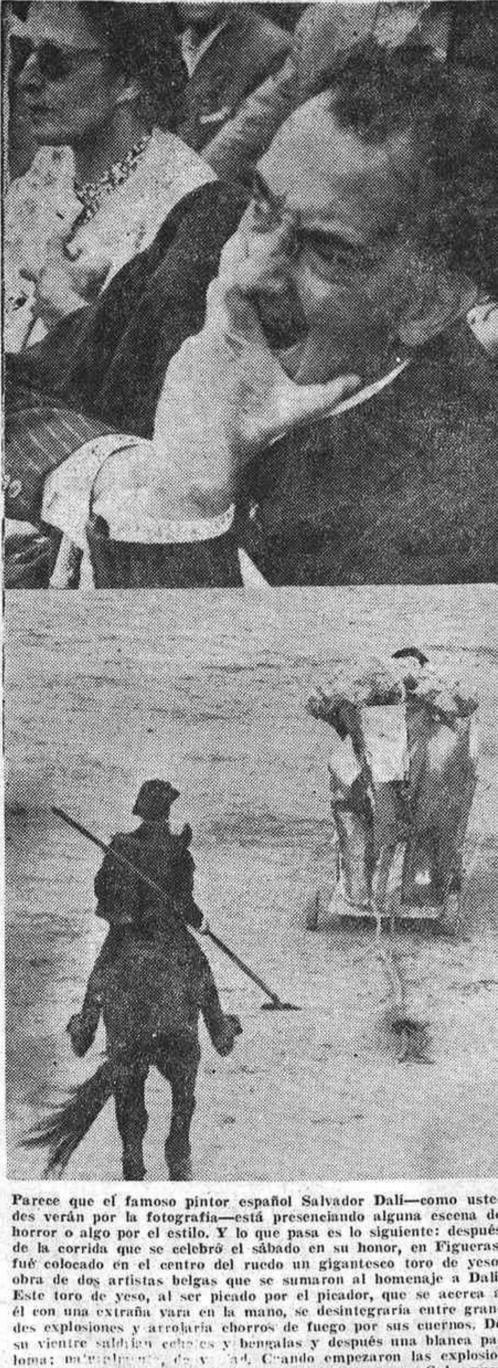
Fernán Bohórquez, palmas en el de rejones. Gregorio García, dos orejas en uno y oreja en otro. Pepe Osuna, dos orejas en cada uno de los suyos. Joseillo, ovación en uno y silencio en otro...

JESÚS SÁNCHEZ JIMÉNEZ, DISTINGUIDO

ROQUEFORT, (Francia), 13.—Novillos de Bohórquez. Jesús Sánchez Jiménez, dos orejas en uno y vuelta en otro. Ortegueta, oreja en su primer ovacionado en el otro. Armando Conde, ovación en uno y oreja en otro...

MIAJADAS, 13.—NOVILLOS DE JUAN SÁNCHEZ SÁNCHEZ, QUE OBTUVO UNO Y OTRA OREJA EN SU SEGUNDO TORO.

Alberto Espiguerro (El Dicho), dos orejas en uno y oreja en el segundo. Torero cogido de Gallarta en el segundo, que mató tres novillos. D. L.



PACO HERRERA

dueño y señor del toreo por la gracia de Dios

Después del apoteósico triunfo del domingo pasado en Nimes cortando cuatro orejas, ayer, 13, obtiene un grandioso triunfo en Barcelona el torero con sello de distinción.—R.

Barcelona el torero con sello de distinción.

EL TRIUNFADOR DE LA FERIA DE MALAGA

Antonio Ordóñez

TORERO DE EPOCA EN CUALQUIERA DE LAS EPOCAS DEL TOREO

Balance de una hazaña gloriosa y heroica: 11 orejas, 3 rabos y una pata y una cornada grave



LOS MATADORES LLEVAN ASI LA TEMPORADA

Table with columns: MATADORES DE TOROS, Corridos, Orejas cortadas. Lists names of matadors and their performance statistics.

NOVILLEROS

Table with columns: Novilleros, Corridos, Orejas cortadas. Lists names of novilleros and their performance statistics.

Table with columns: REJONEADORES, Corridos, Orejas cortadas. Lists names of rejoneadores and their performance statistics.

Antonio Ordóñez es un señor del torero; Un gran señor! Sus seis corridas consecutivas en Málaga han constituido la semana grande de un torero extraordinario...

En su primera corrida, con una faena de las suyas, hizo que se callara ese clamor característico de los muchedumbres taurinas...

FUERA DEL REDONDEL

EL CAPOFE DE Reunido en PASEO, PARA Málaga el jurado que había de otorgar el capote de paseos que regalaba aquel Ayuntamiento al diestro que realizara la mejor faena de la pasada feria...

LOPEZ FERRE. El rejoneador RA. OPERADO José María López Ferrera ha sufrido un grave ataque de apendicitis...

Semana Internacional de Alimentación del Toro de Lidia

Se celebrará en Salamanca del 17 al 21 de septiembre próximo. Durante las ferias ganaderas salmantinas, del 17 al 21 de septiembre...

Grandioso triunfo de Lolita y Cándido López Chaves en Pontevedra. PONTEVEDRA, 13.—Durante la corrida de toros de esta tarde...

Plaza de Toros de Madrid. Mañana martes, 5.30 tarde. Seis novillos de don Esteban Hernández Pla, de Madrid...

Plaza Toros de El Espinar. Miércoles 16, 5.45 tarde. Seis hermosos toros de la ganadería de Ramos Matías para GREGORIO SANCHEZ CURRO GIRON EL VITI...

CONDUCTORES DE AUTOBUSES. En la Empresa Municipal de Transportes, Alcántara, 24, se admiten instancias para proveer plazas de esta clase...

En su tercera corrida, con un toro reservón e incierto e intercalamos que en todos los que mató durante la feria estuvo más o menos brillante...

EN CUELLAR. Ya se han celebrado diversos espectáculos en la plaza de toros de Cuéllar (Segovia)...

SETE CORRI. Ya se han hechas y una noche pública los VILLADA EN cartel de la feria de más pujanza del Norte...

En su quinta corrida, tan en grande se comportó, que habría que llamarle ya al excelso señor don Antonio Ordóñez, 'Va-ya' 'momote' el que armó!...

anuncios por palabras

Multiple small advertisements for various services including agencies, automobiles, consultations, and real estate.



va este torerazo en su afán de emulación? Antonio Ordóñez está labrando el renacimiento del torero con un arte admirable...

Ordoñez en esta feria. Una ligera idea, pues la pauta del éxito la marcan no sólo esos toreros, sino el arte del genio del torero que los ha conquistado con su inspiración y maestría...

COMENTARIO

Usuarios de la calle

Por Francisco CASARES

ARdua es la empresa. No es fácil crear, de la noche a la mañana, la "mentalidad de tráfico" a que alude la reciente disposición del ministerio de la Gobernación...

Usuarios de la vía pública, se dice en esa disposición, de los que conducen vehículos y de los transeúntos. Por igual, aunque naturalmente, actitudes y deberes sean distintos...

Afortunadamente—sin que ello, bien sabido es, signifique la desaparición por completo de los dramáticos sucesos de los que la Jefatura Central de Tráfico nos da puntual referencia—ha cambiado mucho la situación en las carreteras españolas...

Ahora se enfoca otra faceta de no menor interés: la de la circulación en los ámbitos urbanos. No son iguales los casos, ni pueden tener equiparación...

Información semanal automovilista

Por el momento sigue sin ser obligatoria la exhibición de la C. I. F. Contiene la transferencia de su automóvil a la competencia de nuestra Gestoría...

Se han reducido los trámites para la matriculación de vehículos nuevos. Constituyen:

Disponemos de horas en nuestros modernos vehículos para la enseñanza de conducción. 55 pesetas. La última matrícula, M-281.596. Esta noche, a las diez y media, escuche por las antenas de Radio España nuestra información sobre el automóvil.

Nuestra firma garantiza un servicio.

GESTORIA TOLEDO Sagasta, 17 Madrid Teléfs. 2072223 ó 2573333 ó 2574444

PORTAEQUIPAJES RAFAEL Juste Churruc a. 16 - Tel. 2218849 - MADRID

FRIGORIFICOS desde 300 ptas. mensuales TELEVISORES desde 500 ptas. mensuales FILTROS para TV. LLAME AL TELEFONO 2807375 y será atendido sin compromiso

- «Podemos vivir tranquilamente ciento cincuenta años» (Blanco Soler)
Dos viudos, él de setenta y cinco y ella de sesenta y dos, se acaban de casar otra vez...
Más de treinta personas que oscilan entre los ciento trece y los ciento treinta años de edad...

Los madrileños viven más tiempo que los demás españoles

EN LA EDAD MEDIA EL TERMINO MEDIO DE LA EXISTENCIA ERA DE VEINTIDOS AÑOS; A PRIMEROS DE SIGLO ALCANZABA LOS CINCUENTA; HOY SE EMPIEZA A VIVIR A LOS CUARENTA

Los puestos clave de la humanidad están en manos de los viejos

Las obras maestras de los físicos, escritores y artistas se producen desde los cuarenta a los cincuenta y cinco años; las de los médicos, filósofos y matemáticos, desde los cincuenta a los sesenta y cinco



Viejos madrileños en el parque del Oeste. (Foto Portillo.)

Por alguna razón, que todavía no puede ser demostrada, los madrileños se muestran más tarde, en el 70 por 100 de los casos, que los demás habitantes del país...

Ya en la guerra de Cuba, los soldados que resistían mejor la temperatura y las marchas, los que ofrecían una mayor capacidad de aguante para todo, eran los madrileños. Acaso, pues, tengamos escondido en Madrid, sin darnos cuenta de ello, el verdadero y legendario elixir de la juventud.

Madrid alberga ininidad de abuelos que, en otras circunstancias, a primeros de siglo, por ejemplo, hubieran sido retirados de la circulación—si ustedes nos permiten la frase—en casi su totalidad.

«EL HOMBRE DEBE ALCANZAR LOS CIENTO CINCUENTA AÑOS» Dos viudos, él de setenta y cinco y ella de sesenta y dos, se volvieron a casar la semana pasada en una Iglesia de Madrid...

El mundo debería rezar con verdadero fervor para que se alejara de nosotros el fantasma de la guerra. Porque sería una lástima perdermos esta prórroga que empezamos a conseguir.

«No morimos; nos matamos.» Contra las temeridades y las imprudencias no pueden la geriatría ni el doctor Blanco Soler.

LOS PUESTOS CLAVES DE LA HUMANIDAD, EN MANOS DE LOS VIEJOS

Hay algo inevitable: detrás de la juventud comienza la vejez. Lo que persigue la geriatría es que el anciano deje de ser un trasto inútil, una preocupación para la familia y una carga para el Estado.

Señores comerciantes e industriales, vendedores de automóviles, motos y maquinaria: COMPRAMOS los contratos de ventas a plazos que formalicen y las letras de cambio que integren.

CONDICIONES absolutamente MINIMAS para favorecer mayor producción. Consultémos S. E. Comercio y Crédito, S. A. MESONERO ROMANOS, a - Teléfonos 8311433 y 2311434

LAS APARIENCIAS Por LOPEZ-MOTOS. El primero es un obrero español que va al extranjero a trabajar y el otro un millonario extranjero que viene a España a veranear. Includes a cartoon illustration of two men in a cafe.

Quien traduce, "traiciona" Por IVAN D'ARTEDO

El tema está siempre "a la orden del día", porque supuesta versión castellana es, en muchos casos, la que se nos ofrece como última y flamante novedad en los escaparates de las librerías.

Después de consultar numerosas biografías, se ha llegado a la conclusión de que la originalidad es más evidente entre los treinta y los cincuenta años.

Los traductores son individualidades de una complejidad social. Los traductores, con su acierto y sus erratas, realizan la misión de sustituir el idioma del extranjero por el nuestro.

En supuesta versión castellana quedan los más de los libros que los exacerados traductores publican. Pero ¿no es igualmente supuesta prosa castellana la de muchos de los igualmente supuestos prosa castellana de muchos de los igualmente supuestos traductores, malos comentaristas...

ALFA BOBINA CENTRAL COSE Y BORDA SOLICITE CATALOGO. Includes an illustration of a sewing machine.